No. S-Vol.-LII

FRIDAY, 19TH FEBRUARY, 1954

Registered at the G.P.O at a Newspaper

Price 6d.



There is nothing noble in being superior to some other man. The true nobility is being superior to your previous self.

-Hindu Proverb.

Who has not found the heaven below will fail of it above; God's residence is next to mine, His furniture is Love.

-Emily Dickinson,

The HONOUR of a country depens much more on removing its FAULTS than on BOASTING of its QUALITIES.

--0-

-Mazzini,



# OPINION

Founded by Mahaima Gandhi in 1903

## African Not White Man's Burden— He Carries Country On His Back

R. A. B. Xuma, an ex-president of the African National Congress, is reported by Sapa to have said at the Capetown University Summer School last Monday that there was nothing more disconcerting than to see apparently intelligent people trying to translate their day dreams into reality, when the facts against their fulfilment were staring them in the face.

The reserves, he said, were already overcrowded. Plots were too small for satisfactory farming, and crops too exposed to drought. Wages earned outside the reserves were the only means of subsistence for the majority of families there.

Dr. Numa said that the African denied that he was the "White man's burden," who had to be supported by the taxes paid by the White man. He, the African, considered that he carried the country on his back. The farms, the industries and the mines could not be run for one month without the African workers.

European taxpayers could make profits and pay income tax because of the low wages they paid the African.

Dr. Numa gave a resume of the old tribal system of the Bantu and said that the chief had always had to be accessible to all his people.

The Bantu could not understand it today when they were not allowed to see the Minister or others in authority supposed to be in charge of their affairs.

Dr. Xuma said that when Bantu and White men had first met each other in South Africa, the Bantu had fought for segregation and apartheid.

When the war was over and the European had asked them to come and help with the development of the country, they had hoped that their former enemies were entering into partnership with them for the advancement of all peoples in South Africa.

But they had found instead that an undeclared bloodless war was to continue—a war of attrition, of economic strangulation, denial of free access to land and an exclusion from political power.

These were dangerous weapons against the progress and advancement of the African people. They were soul-destroying.

Asked if the Bantu favoured apartheid today, Dr. Xuma said, "No. We fought for it and lost. Now we want partnership."

The

# New India Assurance

Company Limited

FIRE, MARINE, LIFE, ACCIDENT 1919-1950

YEARS OF SUSTAINED PROGRESS

The confidence of the discerning Public in the NEW INDIA is amply evidenced by the following records attained in 1949:

Rs. Fire Premium 1,70,32,179 Life Business in force Marine Premium 56,04,844 exceeds ... 54,34,00,000 Miscellaneous Premium 35,84,968 Assets exceed 15,36,00,000 ... Life Premium 2,88,79,302 Total claims paid over 17,95,00,000

In the vanguard of Indian Insurance THE NEW INDIA offers matchless Security and Service in all fields of Insurance.

#### New India Assurance Company Limited

Cable & Telegraphic Address:

"RUSTOMJEE" or "NIASURANCE"

RUSTOMJEE (PTY.) LTD. Directors: Sorabjee Rustomjee

Rustom Jalbhoy Rustomjee

Principal Controlling Officers in the Union of South Africa

Phone Nos: 25845, 29807 & 28513,-P.O. Box 1610. 74 Victoria Street, DURBAN, NATAL.

INDIA IN THE SERVICE OF THE NATION"

Telephone 2335.

Telegrams 'BRADFORD'

P.O. Box 110 LUSAKA. NORTHERN RHODESIA

## BRADFORD GLOTHING **FACTORY**

Direct Importers and Wholesale Merchants

## Clothing Manufacturers

Proprietor RAMBHAI D. PATEL

Branch:

## CITY STORE

Cairo Road, Lusaka

Hlways in Stock:

Piece Goods, Hosiery, Cutlery. Enamelware, Stationery, Drapery, Crockery, & Wool.

Telegrams "META" Brokenhill.

Phone 298. P.O. Box 65.

EXPERIENCED,

RELIABLE

**AGENTS** 

MAY APPLY

## MEHTA BROS.

(PROP. M. D. MEHTA)

Wholesale Merchants Clothing Manufacturers

We specialise in Manufacturing **OVERALL** AND **BOILER SUITS** 

Supplied To Trades Only

### INDIAN OPINION

FRIDAY, 19TH FEBRUARY, 1954

### The Liberal Party And The Congress

THE conference of the Natal Indian Congress criticised the policy of the newly formed S.A. Liberal Party both in relation to the franchise and on the method of struggle. Strange to say our difference with the Congress too is not with the principles for which it stands but its method of struggle. Mr. J. N. Singh, the retiring General Secretary of the Congress quoted the words of Dr. Naicker, the President of the Congress uttered in 1953, and stated that those words were vitally important in the appraisal of the policy of the Liberal Party. The words quoted are as follows:

"Let me say most categorically that only those Europeans belong to the democratic camp, who without reservation, accept the inherent fundamental right of all the oppressed people in South Africa to exercise equal franchise with those who enjoy it at present. Any person who denies the right of the non-Europeans to have equal funchise and speaks of a qualified franchise for them, by his very stand, places himself outside the democratic camp whether such person happens to be White or non-White.

If we are not presumptuous in speaking for the Liberal Party, whose sincerity we'do not doubt, we do not think that Party has ever disputed that right nor is there any question of denying it to the non-Europeans. The Liberal Party came into existence when there was a deadlocg in the country and no way could be found to solve the problem.

One of the essential principles of satyagraha is to never lose an opportunity of an honourable compromise if it can be found. We may cherish high ideals but it is not possible to reach them all at once. One has to go step by step. We should only be careful in taking the right step and not to land ourselves on the wrong road entirely as some of our misguided

brethren seem to be doing. It is said that "half a loaf is better than no loaf." We believe in that provided it is bread and not something else.

In our own home we cannot have it all our own way. Whether we like it or not we have to compromise to be able to live happily and amicably. The same is the case in this home of ours—South Africa. We object to be treated as Parriahs. But if we are allowed to sit at the same table it would behove us not to be whole-hoggers and demand full equality at once. It is bound to come sooner or later provided we are careful enough to deserve it.

Here in South Africa one inevitable fact is that all the races have to live together. A way must be found how we can live without quarreling with each other. The Government has proposed Apartheid which is totally rejected by all thinking people. There have been talks of communal franchise which has also been rejected. The Liberal Party has proposed franchise on a common roll but loaded for the time being. That we think is a step forward which does not merit to be spurned but to be given serious thought. We shall have to learn to exercise patience and tolerance even under intolerable circumstances. That is the only way we shall be able to win our

We must confess that we are not very enthused over the talk of holding a "Peoples Convention" to draw up a "Freedom's Charter." All this sounds bombastic. What we must do is to be moderate in our words and determined and daring in our deeds. The Government has thrown challenges to us but we have found ourselves weak in accepting them. That is why we find there is no struggle today

#### N.I.C.'s Proposed Mahatma Gandhi Trust

MONG the things disannual conference of the Natal Indian Congress held in Durban the week-end before last was the question of the Congress properties worth £10,000, and of transferring them to a proposed Mahatma Gandhi Educational and Charitable Trust. There was quite a good deal of acrimonious criticism against those in favour and those against the transferring of the properties and this being a secret move on the part of the Congress-a secret which was divulged by a few prominent members of that body there was some abuse and wrangling indulged in until at last a resolution was passed directing the incoming Working Committee not to transfer the properties to the above mentioned "proposed Mahatma Gandhi Educational and Charitable Trust." What we are interested in is the "proposed" Trust in the name of Mahatma Gandhi. In South Africa there is only one Trust created by Mahatma Gandhi and that is the Phoenix Settlement Trust. No other Trust has ever been created by Mahatma Gandhi. Another Trust is in India which is known as Mahatma Gandhi Memorial Trust in Delhi which has its

branches under its direct supelvision in other parts of India. It is surprising that the Trustees of the Phoenix Settlement Trust know nothing about this proposed Trust nor do we think the Trustees of the Trust in India know anything about it. In our humble opinion it is an entirely wrong procedure to create a Trust in the manner contemplated and an abuse of the name of Mahatma Gandhi. It is a pity that Mahatma Gandhi's name is more abused than revered by the so called responsible elements in South Africa. We would humbly suggest that we should be very careful in making use of Mahatma Gandhi's name and associating it with other institutions such as even the Natal Indian Congress. If his name is used we should be very careful about our actions which should not be unworthy of that name which is revered by millions all over the world. Let us try to keep the things created by him in the spirit in which he would have liked us to keep them and let us not venture to create things in his name which we know we cannot keep in that spirit. Such action would be an insult rather homage to his name. We should try to revere Maliatma Gandhi by our deeds, not to exploit his name by brandishing it where it suits our purpose as we seem to be prone to do all too often,

### NOTES AND NEWS

White Unity

THE 'Natal Witness' dated February 15 in the course of a leading article writes: "White unity is an attractive phrase, but in a country in which non-Europeans predominate by four to one it is not really a phrase that counts for very much in the long term. A unity embracing the whole population, and crossing Colour barriers, is the only form of unity that looks like saving South Africa. That sort of unity is unity for something-the welfare and happiness of the various peoples-whereas specifically White unity is usually thought of as unity against something...... Those who love this country and its peoples face the clear-cut choice between clinging cravenly to a rotten and failing support, in the hope that it can somehow be made to last their lifetime, and standing on their feet fearlessly and acknowledging the facts of

change. It is in reality a simple choice between squandering one's children's birthright and preserving it intact."

#### Asiatics refused Right To Attend Cinema Shows

A request by the Indian and Chinese community of Heidelberg (Transvaal) for the right to attend the local cinema has been refused. Previously Indians and Chinese were admitted, but this practice was stopped years ago. A proposal to the Town Council that the request should be granted on condition that apartheid is fully applied by means of partitions in the cinema received no support. A recommendation by the local branch of the Kultuurvereniging on the introduction of apartheid measures in the town's banks and post office has been strongly supported by the Town Council. Steps are being taken to enforce apartheid in banks and the post office.

#### "African Continent In Peril" -Says A London Paper

The African continent was in peril, said the 'Sunday Express' (independent, right-wing) in an editorial. "It is endangered by the intolerance and discrimination shown in many places to Coloured peoples." The heading was: "Save Africa-there is no room for racial intolerance if the British Empire is to be sustained.' Racall distinctions and the attempt to reconcile those races were the "determining issues" in the British Empire today. "Nowhere is the challenge of the Coloured races made more powerfully than in Africa, and nowhere is it resisted more foolishly. This is not a White man's Empire or a Coloured man's Empire. It is an Empire which belongs to all its children. And if the Coloured peoples are denied the equality they seek, they may well withdraw from the Empire the faithful allegiance they have given it in the past."-Sapa-Reuter.

#### Springbok Legion Expels U.P. Member

Mr. Frank Waring, M.P., a life member of the Springbok Legion if Ex-Servicemen and Women, is been expelled from the gion, says a statement issued by the National Chairman, Mr. P. Beyleveld. The statement says: "Mr. Warring's expulsion follows his statement in Parliament during the debate on the amendment of the Suppression of Communism Act, that he was prepared to overlook the necessity for allowing application to the courts, and producing witnesses,' and that he and his group 'were prepared to go a long way with the Minister.' This attitude runs counter to the constitutionally adopted aim of the Springbok Legion-'to oppose any individual, party, group or movement which attempts to undermine the principles and practices of democracy.' Mr. Warings action in Parliament is 'detrimental to the interests of exservicemen and the ideals of democracy for which the war was fought.' His membership of the Springbok Legion is accordingly terminated. Mr. Waring has the right to appeal against this decision to the next general meeting of the organisation."-Sapa.

#### S.A. Delegation For Lahore Conference

A South African delegation, led by Mr. A. A. Roberts, Q.C., who, until recently, was the Union's High Commissioner in Canada, will take part in the fifth unofficial Commonwealth Relations Conference to be held in Lahore, Pakistan, from March 17 to 28. The conterence, which is being

organized by the various institutes of international affairs within the Commonwealth, will give representatives of the countries taking part an opportunity for informal discussions on questions of vital interest. The South African delegation of six members will include Dr. G. B. A. Gerdener, president of the Bureau of Racial Affairs; Mr. Maurice Webb, a former president of the Institute of Race Relations, and Maj. Louis Kraft, general secretary of the South African Institute of International Affairs, who will act as the delegation's secretary.

#### New U.S. "Stop Aid"

A recommendation that the United States should seriously consider stopping aid to all nations which violate the United Nations rules has been made in a report of the two-man Foreign Affairs Sub-Committee of the House of Representatives, it was disclosed in Washington. The report is based on their trip last year to the Middle East.

It is very desirable that South Africa should be included among these countries.

#### Statement On Aid For Pakistan

The Pakistan Prime Minister, Mr. Mohammed Ali, told reporters in Dacca that an announcement about United States military aid to Pakistan might be made before the first week of March. Mr. Mohammed Ali left Dacca for Karachi after eight days in East Bengal,-Sapa-Reuter.

#### U.S. Professors To Study In South Africa

The Carnegie Foundation of New York has announced the voting of grants to two American University professors to study in South Africa. Mr. Robert Havighurst, of Chicago University, will study the latest developments in education and social research in South Africa, and Mr. Charles Nixon, of the University of California, will take part for one year in a programme of advanced social science trainigs at the University of Natal. The Corporation also announced the voting of a grant of 15,000 dollsrs to Yale University to support a co-operative research programme with the East African Institute of Social Research at Makerere College, Uganda. A Yale professor will collaborate on a study of evolving African leadership, which is being conducted under a previous corporation grant of 80,000 dollars to Makerere College,-Sapa-Reuter.

Life-Size Portraits Of Nehru

Edward Halliday, the noted British Artist, arrived in Bombay last month from London en route to New Delhi to paint a life-size portraite of Mr. Nehru in Indian dress.

Mr. Nahru could give the painter only one sitting in London waile he was there for the Coronation. Halliday will stay with the Prime Minister.

19th February, 1954

UN To Be World **Parliament** 

Riiser Larsen. General H. president of the World Movement for World Federal Government, said that the name of the organisation was inappropriate. He would like to see it changed to "One World Community." When the United Nations Charter comes up for revision it is the movement's desire to urge that the General Assembly be changed into a world parliament on a democratic busis.

#### AFRICAN STUDENTS IN INDIA



The President, Dr. Rajendra Prasad, chatting with a group of African students in New Delhi recently.

#### SHINGADIA STORES

(Prop: Premier Slik Bazaar Ltd.) Direct Importers

Drapery, Outfitting, Fancy Goods, Oriental Curlos Etc. Etc.

P.O. Box III. UMTALI, S. Rhodesia. Phone: 2523. Telegrams: "Premsilk"

#### PREMIER WHOLESALERS

(Members of the Mashonaland Wholesalers Association)

Everything for the African Trade. Prints, Khakl, Calicos, Blankets, Shoes & Fancy Goods.

P.O. Box 319. Phone: 2523/Extn I.

UMTALI, S. Rhodesia

#### RHOD-INDIA LIMITED

Exporters, Importers & Manufacturers Representatives Piece Goods, Hosiery, Jute Goods.

Enquiries Solicited. Prompt Attention.

> "Aryan Mahal" 6th Floor, Plot 43, "C" Road, Churchgate Reclamation,

Cables "Indorhod."

BOMBAY, INDIA.

## INDIA'S FOREIGN POLICY

By courtesy of 'The Forum' (Johannesburg)

By C. W. M. GELL

I

THE shortage of newsprint and the curtailment of comment on international affairs has long been deplored in Britain, But here we are even worse off, despite our larger papers. In the first place, whereas the British ratio between comment and advertisement is about 2:1, here the figures are almost reversed. Secondly, the main British dailies have a national circulation and can leave parochial news to the provincial press. Here our dailies have to combine general and parochial reporting. In the result considerably less space is devoted to world news by the South African press. And this, of course, both reflects and encourages a certain insularity of public interest.

The fact that little more than snippets of foreign news reaches the South African public is quite clear to those of us who can compare our papers with overseas dailies and weeklies. And the process of selecting the snippets often seem to pander to local prejudices at the expense of persobjectivity and a wider pective. For instance, on September 17 and 23 Mr. Nehru made two important speeches on India's foreign policy before each of the Houses of the Indian Parliament. I have their full text before me as I write. But I cannot recall that anything more was published here than a brief excerpt of his views on Korea and Africa, each of which subject lifted out of its general context was calculated to give a quite erroneous picture-which finds ready acceptance among us-of India as a meddlesome interferer overseas, who is also unwilling to undertake responsibilities commensurate with her professions of policy. I want now to explain the fuller context of a policy eminintly reasonable, however much it may differ from our own ideas.

I was recently inquiring into opinion in my town about an Indian Group Area. A well-informed and otherwise fairminded man told me that the one thing he could not forgive India and Indians was their refusal to send more than ambulance units to the Korean war. Dr. Malan made the same point, referring to India's refusal to participate in a war "only a stone's throw from her own border"-some stone! some threw! but certainly she is more nearly involved geographically than we are, who sent an air squadron (not, originally, without hesitation). But I sympathise with the criticism, because the

grounds for India's attitude to Korea have never been explained to South Africans.

#### Division Of The World

Mr. Nehru sees, though he does not like, the division of the world into two large power groups, America and her allies versus Russia and hers. But there are very few intelligent Indians-or Asians, for that matter-who will agree that communism is per se an evilthing, to be contained by force at all costs. They not only doubt the efficacy of arms as an answer to ideas (as distinct from aggression provoked by those ideas); they will explain that the idea has its good and its bad aspectsgood, where it is concerned to eradicate social injustice and increase the productivity of backward areas; bad in its fundamental materialism, in its too frequent restriction on personal liberties, its lack of scruple in method and whenever it is used as an excuse for territorial aggression. On the other hand, Indians and Asians do not regard Western civilisation as an unmixed blessing to mankind. They are repelled by a materialism hardly less blatant than communism's, by racial arrogance which is singularly lacking among the present proponents of communism, and by the West's territorial imperialism which, though new in recession (where it is not yielding to "dollar imperialism"), has let deep scars upon the Asian's self-respect. Thus to Gandhi the British argument about guaranteeing order, stability and justice in India, however true, was simply irrelevant, because alien rule is spiritually and morally stunting. (This is a truth at which the more fervent Nationalists are reaching, though unhappily in a context where it is inapplicable, when they opt for "poverty under a Nationalist Government rather than presperity under any other.") And thus you will find Nehru declaring with the full support of most of his countrymen: "We are against any colonial rule in any part of the world. Because of our weakness-if you like-we do not do much about it. And because we do not do much about it, we do not shout much about it, (1) because shout-

(1) Slight reservations here; though Nehru's every utterance on colonies and subject peoples is broadcast in South Africa and much else omitted, so that we get the impression that this is his main topic of conversation.

ing without doing does not help We also recognise (South African sub-editors usually excise this voice of reason) that in a complicated situation it is not easy always to solve a problem merely by trying to give effect to slogans. It may take time."

#### Salt Water Imperialism

Because Asia has just experienced three or four centuries of "salt-water" imperialism, it is acutely sensitive to any continuance or re-emergence of western hegemony but, as yet, insuffi-ciently aware of the danger of the overland version. And this has all sorts of side-effects, such as I discussed in the March 'Forum,' which time and experience alone will overcome. So when the Russian-armed North Koreans attacked the American-sponsored South Koreans, Indians could not see this as a straight-forward issue. They were from the first uncomfortably aware that (as we have only lately learns) Syngman Rhee is not every Asian's-nor even every South Korean's-cup of tea, that he was not innocent of aggressive ambitions of his own, that his power rested very largely upon American support and that the latter's swift armed intervention, even though it was taken under the auspices of UNO, was primarily dictated by her own strategic interests in Japan and the Pacific. I am here neither defending nor analysing India's attitude, merely trying to explain it. And Indian hesitations were reinferced by MacArthur's volubility and his drive to the Yalu which, as India warned, must precipitate open Chinese intervention. And to these reservations, wild talk by senior American statesmen about a preventive war against Russia, China or both, the activities of the "China Lobby" and recent congratulations to Rhee from individual Congressmen and Senators (not ail of them political lightweights) for his truculence and breach of faith-and India w.ll be the more prepared to disregard the claims of either side to be wholly right.

#### Dogmatic Fervour

Hence Nehru deplores "the element of dogmatic fervour, the narrow approach which considers everything in terms of black and white-those for us and those against'-repeating the old un. fortunate bigoted approach of religion which brought about the wars of religion in the past, with not even the saving graces which religion sometimes provided in the past." Speaking on behalf o a fairly small country in terms of military power, he does not think very much of a "strong" policy, "going about looking as fierce and ferocious as possible,

telling everyone we will punish them if they don't behave as we want—that sort of thing may sound very well at a public meeting and evoke applause, but the fact is (Mr. Swart, please note) that it represents great immaturity in political thinking and understanding." And so Nehru reserves India's right to pick and choose as she thinks right between the policies of the great powers, without altogether endorsing either.

He understands that this may be a lonely course, in danger of earning the dislike of both sides. But he pleads against it being called neutrality, "I can understand 'neutrality' in war. The more fact that this word is often used today signifies that those who use it live in a mental state of war," which excludes the possibility of dealing with matters colly, on their merits, and hence increases the chance of a shooting war. Equally he rejects the current phrase about "a third force." "When you use this phrase, you are using it in terms of some kind of pressure," which the materially weak countries of Asia and elsewhere are in no position to bring effectively against either power bloc, though they may refuse to be automatically committed to war at the behest of either. The phrase, therefore, only "makes people feel that they can exercise some influence in the domain of world affairs which in fact they cannot."

In staking out this independent position, which has already proved useful more than once in mediating between the main power groups, India has sometimes seemed to dissociate herself more strongly from the western than the Russian side. There are two reasons for this. First, that no one except the internationally uninformed-to whose company our Prime Minister occasionally seems to aspire-really imagines that India is a Russian satellite. On the other hand, she was until recently western colonial territory and is now a member of the Commonwealth. Thus she feels it more necessary to emphasise her independence of the "Anglo-American bloc," ven though this latter as an equal and opposite force to the Soviet bloc is largely a creation of Cominform propaganda and the consequence of post-war Russian aggression. Secondly, while the communist press is so controlled that nothing much can be done about it, the free press of the world-as we see daily in South Africa-is so predominantly anti-Russian, anticommunist and anti-anyone not fully committed to "our" side that the uncommitted have to be a little strident to get their case heard at all.

(To be Continued)

#### MY GAOL STORY

(By MANILAL GANDHI)

(Continued from last week)

MY heart is sore at the treatment meted out to the non-White prisoners in general and the African prisoners in particular. It is not an exaggeration to say that they are treated not a human beings but as beasts.

From the moment the prisoners are let out from their cells in the morning to the time they are locked up in the evening you hear the foulest language. Prisoners are not only shouted at but beaten up, knocked, slapped, fisted, charged by the African warders with sticks and by the White warders with batons. They are driven about like herds of animals.

If any prisoner has a complaint against any warder he seldom gets a proper hearing. He has to think a lot before he lodges a complaint because of the fear of reprisals from the warder by whom he has been ill treated. There are many ways of reprisals besides it ating up the prisoner. False charge, of indiscipline can be laid against itim for which he is liable to get solitary confinement and spare dict-which consists of mealierice water twice a day for several days and even lashes if the offence is of a serious nature.

The word of the warder is generally accepted as gospel truth. He can even bring false witnesses by favouritism. The prisoner, on the other hand, would find it difficult to find any witnesses because of the fear of their getting into trutble.

Once while we were standing in parade waiting for the chief warder or the Superintendent to come, whispering was going on soon after the chief warder had passed and gone in another yard. One African prisoner caught the warder's eye. The warder called him with an abuse shouted at him (bastard or dog is quite frequently used to call prisoners) he gave him a slap on his face, a fist in his waist and a kick in his back and made him stand aside, When the chief warder returned, the warder reported to him that the prisoner was talking while on parade. The chief warder, without stopping to hear the full story, ordered that he should have his two meals cut, which meant that he was to be locked up for twentyfour hours and given only one meal and besides he would get a black mark on his ticket. The prisoner in question of course had no opportunity to tell the chief warder that he had already had his punishment from the warder.

There was another instance when an African prisoner was badly beaten up by a White warder while working outside in a span. He was given a severe punch on his mouth and his top lip was swollen which made it difficult for him to eat his food for two or three days. When he wanted to complain about this to the Superintendent, he was prevented from doing so by the warder in charge. Such instances can be multiplied scores of times. The term commonly used for Indians, Coloureds and Africans is respectively "coolie," "Bushman" and "Kaffir."

While I was in Germiston, I was horrified to see one morning an African warder within less than a minute strike three African prisoners on their heads with a stick, making their heads bleed just because unknowingly they were standing in the wrong queue. This happened while the head warder, who was acting as the chief warder, was present. The African warder was not checked for his action.

What I wish to lay stress upon is the fact that this is a common thing in dealing particularly with African prisoners.

My experience of jail life has been that jail is a place where they teach you to forget all the rules of hygiene and health.

The only opportunity you get to have a wash is on Saturday afternoon. The rest of the days you live in dirt and you cat dirt. The food is not clean nor is it served in clean dishes. Mealie meal porridge and boiled mealies are about the only things which might be said to be properly cooked. Though there too the porridge is sometimes too salty and sometimes there is very little salt in it. In mealie rice and beans you invariably find stones and dirt. The prisoners hardly ever get their full quota of meat, vegetables, sugar or fat. In regard to vegetables the only things served are carrots and beetroots. You hardly ever see anything else. And these are cooked with all the dirt and so quite a good bit is thrown away and on one occasion the beetroot was quite a lot in weight but we had to throw away the whole of it because it was too stringy and unfit for human consumption.

I do not see why a variety of vegetables cannot be served and why they cannot be cleanly cooked.

Prisoners had to eat their food squatting down on the ground in

the open yard which was exposed to wind and rain. If the wind blew, the dust would soil all the food and render it uneatable. If it rained all the food got wet. I experienced this myseif. The warders were all togged up in their overcoats and raincoats standing watching the prisoners who were being drenched while cating their food. It reminded me of the berdsman watching the heard of cattle or sheep grazing. The dishes the non-European

prisoners get are invariably old and dirty locking. If you allow water to stand in them for a minute the dishes get rusty. The same thing with the mugs. There are clean dishes and clean mugs which do not get rusty but, if by chance a few happen to come to the non-European prisoners, particular care is taken to see that they do not remain with them long. The same is the case with blankets and mats. Clean mats hardly ever come to the non-European prisoners and if they do they are not allowed to remain with them long. The blankets in Germiston were decent but in Pretoria they were thin and tattered and what was more they were so full of lice that for fifteen days I suffered sleepless nights scratching my whole body. I got sores all over. The warder under whom I was working happened to see my bare body and asked me what had happened. I told him about the lice. He reported the matter to the chief warder and I found that my blankets and mat were treated with D,D.T. powder. And later I found that all the other blankets and mats were similarly treated. I made no complaint about it because I

was told by the other prisoners that they had always been suffering and nothing was being done,

I found that there was no uniformity in observing jail regulations by the authorities. For instance "D." diet. In Germiston I was never given the proper "D." diet to which I was entitled nor did the Coloured prisoners get it, though they were also entitled to it. That fact was revealed to me only when I was transferred to Pretoria. I do not see why the same rules should not be applied to all jails.

In Pretoria I found that every prisoner was given a wooden spoon which he was expected to keep with him. That decent rule was not observed in Germiston, where there were never enough spoons to go round.

Another thing I noticed in Germiston was that the prisoners never once had the same bedding. They were herded in different cells every day and had to use different beddings used by some other prisoner.

Although I used to be in the same cell every day the beddings were always mixed up by the cleaners, and sometimes I found the blankets all in a heap and had to just take any two or three from them that came into my hands. I cannot imagine anything more unclean and unhygienic.

In Pretoria I did not see the blankets being mixed up in this way and the prisoners were locked up in their respective cells every day. They were not indiscriminately locked up as in Ger miston.

(To be continued)

## BONES WANTED

We Pay £7 PER TON F.O.R. your Station or Siding

BAGS RETURNED RAILAGE PAID

For Full Particulars write to:

Committee of the second second

BULLBRAND FERTILIZERS LTD.

SARNIA.

A CHARLEST AND A CONTRACTOR

NATAL.

### -ATTRACTIVE-SAREE MATERIALS

Self Striped Georgette Crepes 45" Green, White, Pink, Sky, Lemon

Self Check Fancy Voiles with Block Designs 45" 4/11 yd

Fancy USA Floral Voiles 38" 4/11 yd. Two Tone and Rainbow Georgettes 45" All Shades 4/11 yd.

Floral Bembergs 45" Red, Gold. Green and Blue Designs 4/6 yd

Bordered Georgette 45" All Shades 3/11 yd

**BLOUSES** 

Chinese Embroidered Satin and Georgette Blouses and Latest Skippers 8/11 each.

Coloured Georgettes 45" All Shades

Spotted Georgettes 45" Latest 4/6 yd.

3/11vd.

Embossed Georgettes 45"

Basket Design 6/11 yd.

Georgette Jari Work Sarees £4-10-0 each

Georgette Sarces Cotton Embroidery £3/15/0 each

Benares and Tinsel Jarl Borders Big Range In Stock

#### CHAMPALS!

Plastic Fancy Tops with Heel Sire 3 to 7 18/6 pair Also Leather 8/6 & 10/6 pair

Write For Samples:

## JAYBEE SILK HOUSE

39 MARKET STREET.

**JOHANNESBURG** 

Phone Day 24169

Phone Night 833549

## L. RAJKOOMAR (PTY.) LTD.

14. CROSS STREET.

Funeral Directors and Manufacturers of all classes of Coffins and Wreaths

Contractors to the INTERNATIONAL FUNERAL COMPANY, LIMITED.

Reg. Office: 14 CROSS STREET, DURBAN

Country Orders for Coffins and Wreaths, accepted by phone and despatched by rail at the shortest notice.

Cable & Tel. Add.: "HARGYAR".

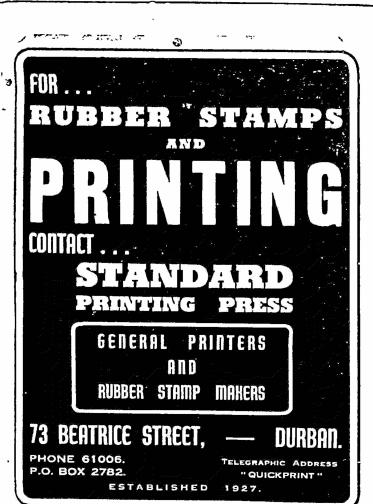
Phone 29368.

## P. HARGOVAN & CO.

(PTY.) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS AND IMPORTERS.

> P. O. BOX 1250. 1557 Warwick Avenue DURBAN.





B. I. S. N. Co. Ltd.

S.S. Karanja arriving February 28. Sailing March 4. for Bombay via Karachi and Porebunder.

Passengers must conform with the Vaccination and Vellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class single without food £75-15-0 Second " 50-13-0 ,, Inter-Class 34-3-0 Unberthed (Deck) without food 21-3-0

Muslim Special Food £11-10-0 Ordinary Food £4-17-6 Hindu Special Food £10-3-0 Ordinary Food £4-5-6

Bookings for 1st, 2nd, Inter-Class and Unberthed (Deck) can be effected by communication with us by telegram or letters.

Under no circumstances will unberthed passengers be cermitted to keep on deck with them more than one bedfing roll and one trunk for use during the voyage.

For further particulars apply to-SHAIK HIMED & SONS (PTY) LTD. 390 PINE STREET, Telephone 20432, DURBAN. Tel. Add.: "KARAMAT."

## TRANSVAAL INDIAN HAWKERS ASSOCIATION

## MEMORANDUM SUBMITTED TO LOCAL GOVERNMENT INQUIRY COMMISSION

HE officials of the Transvaal Indian Hawkers Association, as representing the Indian greengroeers in the Transvaal submitted a memorandum to the Local Government Inquiry Commission. The memorandum said:

We desire to refer in brief to the useful contribution of the Indian green-grocers in the urban life of the country. As suppliers of the nutritions needs of the people in the Transvasl, the Indian green-grocers may indisputably claim to be pioneers in this field, reaching the distant areas in cities and towns for supplying fruit and vegetables to the European customers.

From 1900 when Johannesburg was a small city with a few townships to today when it has no less than 300 townships with modern buildings, roads and institutions, the Indian hawkers have been in the limelight, commonoing their very ardnous work from early morning, calling at the Newtown Market for the purchase of greens from the local European farmers and setting on a journey by a motor lorry or a horse-cart for the customers' homes or premises to supply fruit and vegetables at the punctual hour, regardless of the weather, rain, snow or wind; heat or cold.

The Indian green-grocers sotually know the daily requirements of their European customers, and are fully relied upon in the discharge of their duty. the suggested delivery of greens, whoever the customer may be, a house-wife, a school, a boardinghouse, a hotel, a nursing home, an orphanage or any social welfare institution. In several instances, the housewives leave the orders at home either with the servants or at the place known to them to be promptly and assuredly attended to by the Indian Green-Grocers.

The behaviour of the Indian green-grocers in their daily contact with the Europeans has proved to be exemplary, indicating an honest approach in dealings and reconciliation on points of disagreement and expression of good-will.

To the green-grocers and hawkers in the Transvaal, the present liceneing procedure is unnecessarily a prolonged affair resulting in expense and worry. It begins with an application to the Local Authority for a municipal licence, followed by police inquiry and storeroom inspection, igening of cards for receiving the licence, and finally approaching the authorities for the Government licence. procedure has, in many cases delayed the grant of the hawker's licences, without any blame on the part of the applicants who have been compelled to pay the penalty for not getting the licence before the prescribed dato. The proceduse requires some reform. It should be either simplified or the work speeded up. In the case of granting new licences, the procedure may be justified, but in the case of renewals it becomes an enormous waste of time. We would venture to submit, in the circumstances, that either the application for the renewals be granted without delay or the penalty waived where the first application for the municipal licence has been made in time.

#### Powers Of Licensing Bodies

On the subject of the powers of the licensing bodies, our submission is that these bodies should be legally compelled to give reasons at the request of the aggrieved persons for the refusal of applications for licences in the interests of fairplay and justice. There should be a right of appeal to the Supreme Court or a properly constituted judicial appeal board. It might defeat the ends of justice if such vital anthority is left to the sole disoretion of officials regardless of the position they hold in the provincial or municipal administration.

The experience of the South African law courte tells of dangers of the licensing system wherein business licences might be adjudicated upon by municipal councillors of one section of the population only. There have been instances where prejudice or local influences or personal bias or other extraneous considerations have affected decisions.

Mr. Justice F. E. T. Krause dealt with this aspect of the Licensing system some 23 years ago in 1931. He offered the following trenchant criticism in delivering judgment of a case where the Licensing Committee of the Johannesburg City Council had refused to grant a butcher's licence in Ycoville:

"I have unhesitatingly formed the conviction from this and several similar cases, which have come before the Courts.

that it was a mistake for the legislature to entrust the granting or refusal of business licenors to local authorities composed as they are of persons who are returned to the Council by the popular vote. Human nature, being what it is, and the local influences that they are, in my view, it is a positive danger to entrust such bodies with semi-judicial functions which call for an impartial, unbiased, honest and fair consideration of the merits of application which might be brought before them. theory, the principle may look feasible, but in prectice it has failed most lamentably."

Equity would demand, we feel, that the Local Authorities should be debarred from having a final say in granting or otherwise of business lloences. We would also suggest that they should have no powers whatsoever to prohibit any trades and businesses altogether or in part.

#### Racialism In Trade

Racial segregation in the field of trade is most inadvisable. It would be disestrous if racial grouping were instituted in this sphere on grounds of the predominance of a certain group in a certain area. It will mean cocnomic strangulation and social estracisation of the small non-European groups in the country.

Racial integration has been instrumental so far in the development of the country. All sections of the population have contributed one way or the other to the progress and prosperity of South Africa. Any departure from the established system is likely to effect the economy of the country also.

An attempt to refuse the bawker's licences to Indian greengrocers will mean, in the first instance, disorganisation in the distribution of fruit and vegetables. It will amount to depriving thousands of Europeans in Johannesburg. Pretoin and elsewhere of well-organised delivery of greens, to the huge loss in income to Enropean farmers and gardeners, to the great reduction of trade at the Markets, and to the total ruination of the Indian bawkers interested in the distribution of these commodities. Racial apartheid in trade is sure to create serious unemployment problem in the country. It will be inadvisable to close up the sources of livelihood of the sections of people on grounds of colour, race or creed.

The ideology of racial spartheid is impractical from every angle. We would suggest that the Local Government Irquiry Commission concentrate more on points of racial integration in trade than its disintegration.

Over-trading should not be advanced as a reason for refusing an application for a licence. The over-trading is likely to be used as a pretext to eliminate or cripple non-European business which has no voice in the constitution of licensing committees or rural licensing boards.

In our humble opinion, the Provincial Administration should restrict itself to the jurisdiction of matters allocated to it under the South Africa Act. Issues of racial apartheid in trade may be better left into the hands of the Central Government.

In conclusion, we would wish to repeat that considerations of racial grouping should not beallowed to restrict in any way the activities of the Indian green-grocers in the sphere of fruit and vegetable distribution so essential to the health of the people. The cities and towns in the Transvaal Province are rapidly growing, and with the people desiring to live in comfortable homes and peaceful atmosphere in distant townships away from the excitement and hubbub of central areas, the neefulness of Indian hawkers not only remains, but grows. They have become an indispensable link in the supply of the daily needs of the European people, and their services could not be dispensed with without detriment to the health of the people.



Details from I.A.T.A. Airlines and Agents.

## INDIA LETTER

(From Our Own Correspondent)

Bombay, February 2.

THE 59th session of the Indian National Congress, the ruling Party in India, ended with a stirring appeal by the Congress President, Mr. Nehru, for national solidarity and self-reliance and a pledge by Bakshi Gulam Mohamad, Prime Minister of Jammu and Kashmir, to remain irrevocably with India. The session called upon the people to pledge themselves to austerity, vigilance, unity and courage to brave any perils that may face the country.

The session passed ten resolutions concerning all important subjects affecting India. Moving the last resolution, "Call to Nation," Mr. Nehru delivered one of his finest speeches. He asked Congressmen to realise the importance of the resolution and work with determination and faith for building new India, He arged them to engage themselves in this mighty adventure and to spread the message of Congress contained in the resolution, "Call to Nation" to every village, every town and every home.

It was the historic destiny of India, Mr. Nehru said, to achieve the integration and unity of India, an integration of the nation in thought and mind and spirit so that we may face any new danger and peril. It is a good thing to have perils and dangers all the time. That is the way that nations grow-not\_ by soft living, not by soft thought, not by soft talk, I pity those who lead a soft life. They miss the joy of life. Above all, let us fight for and cherish the freedom that has come after long waiting. We dare not lose our vigilance and go soft and slack,"

Bakshi Gulam Mahomed delivered a fighting speech. The Prime Minister of Kashmir declared that Kishmir's accession to India was irrevocable. The Kashmisis have decided that Kashmir's place cannot be other than with India.

Bakshi Gulam Mohamed assured the session on behalf of the National Conference, the majority party in Kashmir Constituent Assembly, that not only the American aid but even if other powers come to the aid of Pakistan, Kashmiris will resist them to the last man and will continue to be part of India.

"A plebiscite in Kashmir is not the concern of the United States, Pakistan or anyone else. We have decided our course and

we shall do whatever we like, plebiscite or no plebiscite," asserted the Kashmir Prime Minister.

The Kashmir Government delegation, consisting of the Prime Minister of Kashmir and other Ministers came to an agreement with the Government of India in regard to the full implementation of Delhi Agreement of July, 1952.

The talks conducted in Delhi lasted for three days and were aimed at taking barmonious action by the Kashmir Constituent Assembly and the President of India under Article 370 of the Constitution so as to reorganise the special position of Jammu and Kashmir as a State acceded to India and at the same time extending the jurisdiction of the Supreme Court of India over Kashmir. The Supreme Court's jurisdiction will be limited to the cuforcement of the fundamental rights of the citizens in the State.

The Government of Kashmir has agreed to the financial integration of the State with India, giving up income tax, customs and similar taxes to the Union. The quantum of grant which the Union Government will give in return has also been fixed. The provisions of the agreement will be incorporated in the constitution that is being drafted by the Kashmir Constituent Assembly. The Constitution of India will also be amended suitably.

Correspondence is still going on between the Prime Ministers of India and Pakistan. In reply to a letter from Mr. Mohamed Ali, the Prime Minister of Pakistan, Mr. Nebru has stated that the proposed military aid from America to Pakistan has changed the whole complex of Kashmir question. So it will be useless to have further talk in the matter at secretariat level until a clear picture emerges about the proposed American aid and its implications.

Public opinion in America, according to news received in India, is realising the fact that it is not worthwhile to alienate India just to get a few bases of doubtful military value in Pakistan.

More than 1000 men, women and children were trampled or

crushed to death and over 1800 injured on the banks of the sacred river Ganga on the Mauni Amavasya (3rd February), the main bathing day of Kumbh Mela. Over four million pilgrims had gathered to have a dip in the Sangam, the thrice holy confluence of Ganga, Jamuna and mythical Saraswati, It was the biggest congregation in the history of Kumbh Mela.

History, legend and myth have made Kumbh Mela the most auspicious occasion for pilgrimage for Hindus. The Mela which is climaxed at the Sangam every twelve years, originates from the legendary dispute between Gods and Demons over the possession of divine nector which had emerged on the churning of the ocean of milk. The son of Lord Indra, the king of Gods, was stated to have run away with the Kumbh, the pitcher containing nector. During his flight he rested at four places on earth-Hardwar, Ujjain, Nasik and Prayag (the Sangam)-where Kumbh Mela is held in a cycle of twelve

The importance of this year's Kumbh Mela was heightened by a particular juxtaposition of the sun, the moon and the jupitor, which is considered to have occurred after a century.

Long before daybreak nearly three thousand policemen took position to control the huge traffic. They were supported by six thousand volunteers representing twenty-two social service organisations.

In the early morning, braving the mid-winter chill, hundreds of thousands of pilgrims from all corners of the country and from abroad converged on the slush banks to have their ceremonial dip in the sacred waters. They included people from all walks of life, arriving by all available means of transport and on loot to have the rare priviles of participating in the holiest of Kumphs in a hundred years.

Bathing on Mauni Amavasya day, marking the Purna Kumbha, started early when the sun had yet to clear the morning mist round the silvering crowds. Bells ringled and trumpets blared announcing the Brahma Muhurta, the moment when the creation had begun. They were the signals for the multitudes of humanity to plunge into the icy waters to wash off their sin.

Around the churned waters of the confluence were kept ready a hundred boats, each with a policeman and a life saver aboard. About a thousand boats were busy carrying pilgrims from across the banks.

Sadhus were, however, the centre of attraction and highlighting the great bathing festival were the twelve spectacular processions of these holy men, each procession representing a different religious order, were flying its banner of saffron and red. For these ascetics was maintained a separate enclosure, besides the fifteen hundred main bathing Ghat below the historic fort of Akbar the Great. The processions passed through the onemile route from the camps of the sadhus across the Ganga to the confluence. They marched to the blowing of bugles, beating of drums and playing of bands. Decorated elephants, camels, palanquins and motor cars added to the grandeur of the pageantry.

Thousands lined the route as the sadhus marched triumphantly but in orderly formation. Their elders, the "Mahants" and "Adhyaksha" were scated on elephants and in palanquins decorated with flags and festoons. The processions included a large number of unclad Naga ascetics.

Everything was in order up to the time when these Sadhus returned after having a dip in the holy waters. When the processions of these venerable were returning over a million people rushed from both sides to have a look at the procession. They surged forward and meeting converging crowds were unable to advance or retreat. Within the next filteen minutes the great catastrophe occurred strewing the 500 square yards, where the Sadhus were marching, with a mass of dead and dying men, women and children including the Sadhus. People in the middle were trapped on the slippery slopes of the bank and trampled into the slush. Others were literally squeezed to death against each other under the pressure and momentum of immense, unaccountable numbers behind.

Dr. Rajendra Prasad, President of the Indian Union, and his family, Mr. Nehru, the Governor of Uttar Pradesh, Mr. K. M. Munshi and the Chief Minister of Uttar Pradesh, Mr, Govind Ballabh Pant were also in the Kumbh Mela area. The President and his family had bathed before the disaster struck, After the tragedy, Mr. Nehru deferred entire programme to lend all assistance he could and visit the hospitals where the injured were detained.

Mr. Nehru later told journalists that at the time of the tragedy he was watching the procession from the balcony of

...........

he Fort. He had a complete view of the whole scene from the bund to the confluence, but he did not discern how the tragedy occurred. He had seen big crowds before and other Kumb Melas, but he had never seen anything like the day's congregation. It was really

astonishing. It was a sea of humanity pressed together and he would never forget the sight. He revealed that a committee of experts would be appointed to investigate how the tragedy occurred and suggest ways and means to avert such an unfortunate incident in future.

## AN AMERICAN'S CONVERSATION WITH VINOBA BHAVE

#### II SECOND CONVERSATION Joy Of Death

(Thoughts on the answers given and further questions).

Continuing Question 2:—You said that we should look forward to death as a joy. Can you say more on this? It seems to me that if the hereafter be beautiful, that death nevertheless is a parting from good friends and the last glimpse of a lovely world. Also, however strong the faith may be, surely what happens after death must remain a question-mark?

Answer:—We cannot have all sweet; there is sweet and sour. There are sadnesses at death but we are also released from a useless body which has become of no value to us, an encumbrance,  $W_c$ , ourselves, go on. We take on all which is of worth with us.

What is the present? There is past, present and future. The past is infinity, the future is infinity, the present is but a second and less. That is life, Before us was infinity: after us is infinity: these 60 years or so are less than a second in the ocean.

Yes, after-death remains a question-mark. But science has shown us that nothing is destructible, everything that is, always is; only it breaks up sometimes and goes to different forms. Our body cracks up but what is us remains. We know there was an infinity of time before us. We can know that there will be an infinity of time after us.

About friends and so on: What is of value to us we will take on. Ask anyone what happened to him in his first four years of life, he will know little. And of any other four years he will remember some but not all. But what is of value to him he brings on with him and so after death what is of intrinsic value to us we will take on.

H. E.—So you think that some of what you are now is something you have brought with you from another time? Answer:—Yes, certainly. We continue to add to ourselves until we have no longer need of an earthly body to help us. Then we have achieved ourselves. This is the Hindu philosophy.

#### Marriage And Brahmacharya

Continuing Question 3:—I cannot see that lust in married life is akin to debauchery. I consider intercourse with a woman deeply loved a beautiful and holy joy. Certainly it is animal; but is it not right to say that nothing is either good or bad but thinking makes it so? It seems to me that the attitude about contact with women is a state of mind.

This is my original thought: surely there is nothing in us that we have been given, including lusts, which—with regard to the laws of society—we should not fully enjoy?

Although I appreciate the point that he who stands aloof is a better judge, is not he the better judge who has previous experience in this field from which he now stands aloof?

Answer:—I did not mean that lust in married life is debauchery. I mean this nothing should be done without a purpose. What is the purpose of this lust with which we find ourselves? To beget children. Then we will need to use this lust not more than two or three times in a lifetime. What we do outside this becomes debauchery, for we are not using the lust for the purpose for which we were given it. They talk today of contraceptives. But what is this? This means that men shall go through a lust which is meant for the pro-duction of children and then not produce children.

A farmer gets a joy from sowing the seed but does he do it for the joy? No, he does it for the bringing forth of wheat. Would a farmer sow seed, then throw in something which would prevent the growing? Or would he sow seed at all if he did not want wheat? Everything must be done with a pur-

pose and if it is not we are missing the purpose for which we are given that lust.

Supposing you so love smoking that you built yourself a special room, shut yourself up and smoked and smoked, what would you think?

H. E.—I was wasting time.
Answer:—Exactly. And so intercourse without thought of productivity is a waste of time and a misuse of our energy.

H. E.—You believe absolutely in sublimation?

Answer:—Of course. We should not just turn these things into a game. That energy, or lust, we have left over after we have gone in for the production of children we should turn to a purpose, I will accept your adjectives that this act with a wife deeply loved is a beautiful and holy joy, but I will tell you it is wrong except when done for productivity.

There is steam. It comes and comes, but Watt discovered that by conserving it and using it skilfully we can make a locomotive go. Thus we should do with our lusts.

Do you not think that we all experience passions? But look at a cricket match, eleven men in it: who gets the greatest joy and knows wisest? The spectators, not those taking part.

H. E.—But a cricketer among the spectators would be a better judge than a non-cricketer. My point is that if two Indians wanted to write a book on England, he would be better equipped who had been through England.

Answer: Yes, but there is no one in the world who has not been through passions and knows the heart. Why do you think that Brahmacharis should not be able to assess passions?

H. E.—(later) I suppose you would be completely against Wisliam Blake's line: "The road of excess leads to the Palace of Wisdom."

Answer:—No, I am not completely against it. There are many roads and that may be one of them.

#### War And Non-violence

Continuing Question 4.—Your answer about Norway and non violence. I consider this is an ideal and a dream. Good luck to it, but I feel it is a long road to that goal.

Answer:—I do not agree that it is a long road. What do wars bring? We have just had two world Wars in 25 years. We are further off from peace: Not nearer. People will soon see that non-violence is the only way, that violence has never done anything.

H. E.—You speak as a good man, and a philosopher and a believer in non-violence. But there are plenty of Hitlers in the world who are neither good, nor philosophers, nor believers

19th February, 1954

Answer:—Bring me your Hitlers, I am not afraid of them. Germany will learn. They had one and look what it taught them.

in non-violence.

H. E.—Germany will have another.

Answer:—Yes, and another and another: I tell you they will learn. In the end experience will teach them. But it is not world wars I am afraid of: it's the little wars. We have had two World Wars and we won't need many more to teach us that world wars must not be and that non-violence is the only way. Already Russia is realising some of this and is changing her attitudes.

(To be continued)

Bookkeeper wanted, Can you fill that vacancy? The School of Accountancy provides a famour home-study way to bookkeeping proficiency. Every course is backed by 44 years of successful educational service.

Write for free Career's Guide: The School of Accountancy, P.O. Box 4592 (Z), Johannesburg.

-----

Distin' Winter Price list of all Winter and Spring varieties of Bulbs, Flower and Vegetable Seeds. Free copy posted upon request to Distin's Seeds (Pty) Ltd., Box 2060, Johannesburg.

## R. VITHAL

Bookkeeper, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns. Apply:

a(2)2(2)2(2)2(2)2(2)2(2)2(2)2(2)

9 Adams Arcade, 40 Market Street, Johannesburg



ABSORBENT

AND COOLING

Always Better. Better Always. Are Kapitan's Tempting Sweetmeats.



For nearly half a century we are leading in the manufacture of Quality Sweetmeats and Cakes.

TRY US FOR THE LATEST INDIAN RECORDS.

Address:

#### KAPITANS BALCONY HOTEL.

(KORNER SWEETMEAT HOUSE) Corner Grey and Victoria Streets **DURBAN.** 

Phone 23414.

Tel. Add. 'KAPITANS."

#### DHIRUBHAI P. NAIK

Travel, Insurance & General Agent

Book with us for your travelling by Air, Sea or Land either to India or to any part of the world.

All types of Insurance-Life, Fire, Burglary, Riot, Storm, Accident, Plate Glass, etc.

Consult Us Free of Charge For Your Income Tax, Personal Tax, Writing Of Your Books, Trade Licences, Revenue Clearance Certificate, Passports And Immigration Matters.

Representative: National Mutual Life Asso. Of Australasia,

Yorkshire Insurance Co. Ltd.

Telephone: 33-9033. 29e Commissioner Street.

JOHANNESBURG.

P.O. Box 96.

Phone 24471.

To Furnish Your Home Economically Seo

#### LALA BABHAI & CO. (PTY.) LTD.

Show Rooms At 107 Prince Edward St. & 78 Victoria St. DURBAN.

Stockists of:-

NEW & RECONDITIONED FURNITURE & HOUSE-HOLD EFFECTS. RADIOS & RADIOGRAMS, MUSI-CAL INSTRUMENTS, SEWING MACHINES & OFFICE FURNITURE Etc.

Exporters and Commission Agents for Natal Fruit and Vegetables. We specialize in green ginger and Indian Vegetables. Wholesale only. Write for particulars Box 96, Durban.

Jel. Add: "Charotar" Jelephone: 33-9885.

## **MANCHESTER** TRADING

ESTABLISHED 1923

Wholesale Soft & Fancy Goods Merchants -&-

Direct Importers.

47, Commissioner Street. JOHANNESBURG.

### M. J. PATEL

INTERNATIONAL SPORTS COMPANY

Importers & Exporters & General **Commission Agents** 

10 Peking Road, Kawoon, HONG KONG.

Special attention is paid to indent orders

Write To Us For Further Particulars.

## Phone 53.

Telegrams 'SOLANKI.'

P.O. Box 208.

## Solanki & Co. Ltd.

Merchant & Direct Importers

Extensive range always carried in the following:

> Silks, Drapery, Toilets, Perfumes, Curios, Fashion Goods and Jewellery, Wide Range of Indian, Persian and Chinese Carpets.

Stockists of well-known branded Watches.

COPPERBELT PIONEER STORE Where Quality and Service are Paramount.

Luanshya,

Northern Rhodesia.

#### LIFE INSURANCE

Are you adequately insured?

Have you provided for your dependants?

Prepare for the future

Life Insurance gives peace of mind for the unknown future.

Insure with 'THE OLD MUTUAL" your friend for Life-The S.A. Mutual Life Assurance Society, which has best Bonus record in the WORLD.

Representative:-

### DAYABHAI PATEL

P.O. Box 1760, JOHANNESBURG,

Phones:- Business 33-0711 Residence 33-5961

Phones: 29121/3 (Switchboard) 24179 (Manager)

Cables & Tel. Add: "PROSPERITY" (All Branches)

P.O. Box 2197

(Established 1927

## Premier Produce

Co. (Pty) Ltd.

General Wholesale Merchants EXPORTERS AND IMPORTERS

Buyers and large Stockists of all kinds of Indian and European Groceries, Provisions, Soaps, Oils, Grains, Beans, Peas, Kaffircorn, Malt, Maize, Maize Products, Wheat, Wheaten Products, Hardware and also Coal of all types.

> All enquiries for Export and Import to the Head-Office.

Head-Office: "PREMIER HOUSE" 364 Pine Street, Durban.

also at

#### **JOHANNESBURG**

Phones: 34-3554/5 Phones: 5.5-1,
P.O. Box 200, Fordsburg, Phone 34-1010,
82. Crown Road, Rangeview Coal Sites—54-2205
Box 392, Benoni.

#### BENONI

Benoni Coal Site



dentona

SHORTS AND SLACKS IN MOYCASHEL Read TRADE ENQUIRIES

UNION OF S. AFRICA, SWAZILAND, BASUTOLAND, SOUTH WEST AFRICA, SOUTHERN BECHUANALAND.

Phone 34-4381

Phone 2758

DENTON TRADING CO
JOHANNESBURG

P.O. Box 3561

N. RHODESIA FEIGENBAUM BROS. BULAWAYO

P.O. Box 354

SOUTHERN RHODESIA
MASHONALAND, P.E.A. & N. BECHUANALAND
W. F. NEUMAN
100cs 2-1219/2-4924 SALISBURY P.O. Box 145

P.O. Box 1492

BRITISH EAST AFRICA
VAN BRUSSEL & CO. (E.A.) LTD.
Phone 4010
Trust Mansions

NAIROBI BULAWAYO CLOTHING FACTORY LTD.

Phone 2410, P.O. Box 427. Bulawayo. Southern Rhodesia.

Proprietors:

C. L. Patel, D. K. Patel V. B. Patel, H. K. C. Patel. H. J. Patel

## The Star Clothing Factory

Wholesale Merchants

#### CLOTHING MANUFACTURERS

P.O. Box 237. Phone 514. lameson Road, Livingstone, NORTHERN RHODESIA.

Our S.A. Representative:

H. L. Hompes & Co., (Pty.) Ltd.

Durban, P.O. Box 1301. Johannesburg, P.O. Box 3480. Capetown, P.O. Box 824.

## NEW TYPEWRITERS

POPULAR MAKES

Remington, Smith-Corona, Olivetti, Hermes, R. C. Allen.

PORTABLE & STANDARD MODELS AVAILABLE AT:

#### NATIONAL OFFICE SUPPLIES (PTY. LTD.)

(Directors: N. V. MEHTA, J. P. GOKOOL, K. V. MEHTA) LEGAL & COMMERCIAL STATIONERS OFFICE EQUIPMENT SPECIALISTS

76 Victoria Street, Durban.

**PHONES 22622** 63535

P. O. BOX 1327 Tel. Add. NOSLIMITED.

For Quality Printing Consult :-

#### UNIVERSAL PRINTING WORKS

Commercial Printers & Calendar Specialists

9 Bond Street, Durban, Phone 25295.

પુંસ્તક પર મું—અ'ક ૮ તા. ૧૯ ફેથ્રુઆરી, ૧૯૫૪ છુઠક નકલ પેની ૬. દર શુક્રવારે બહાર પડે છે.

# ઇન્ડિઅન ઓપિનિઅન

મહાત્મા ગાંધીજીના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાશું.

## શ્રમની પ્રતિષ્ટા

(અત્યાર્થ વિનાબા ભાવે)

ખી દુનીયા મનુરાના શ્રમ પર નભે છે પુરાણમાં વાત આવે છે કે, શેષનાગના માથા પર આ પૃથ્વી સ્થિર રહી છે, શેષનાગના માથાના આધાર ને તૃટી નથ તો પૃથ્વી સ્થિર રહે નહીં, અને તે ભાંગીને ભુક કા થઇ નથ. આ શેષનાગ કાણ તેના મેં વીચાર કરો, વીચાર કરતાં ધ્યાનમાં આવ્યું કે દિનભર શરીરશ્રમ કરનારા મનુરા જેઓ નન નન નન નન નના સાત્રે પર છે, તેથી ભગનાને મનુરાને કર્મથાં કે છે તેઓ શેષનાગ છે. સૌના આધાર આ મનુરા પર છે, તેથી ભગનાને મનુરાને કર્મથાં કા કદ્દે છે તેઓ શેષનાગ છે. સૌના આધાર આ મનુરા પર છે, તેથી ભગનાને મનુરાને કર્મથાં કા છે. પણ ફકત કામ કરવાથી કાઇ કર્મથાં ગાય તેના નથી. હીંદુ-સ્તાનમાં કેટલાક મનુરા ખેતીમાં કામ કરે છે, રેલવેમાં કામ કરે છે, કેટલાક કારખાનામાં કામ કરે છે, દિનભર મનુરા કરે છે અને પરસેવા પડીને રાટલા કમાય છે. જે લોહીના પરસેવા કરીને રાટલા કમાય છે, તે ધર્મપુરૂષ ખને છે, તેના જીવનમાં સહેલાઇથી પાપ દાખલ થતું નથી, દિનભર કામ કરે છે તેથી તેને રાત્રે ઘર્મઘરાટ ઉઘ આવે છે. િવસે પાપ કરવાના વખત મળતા નથી અને રાત્રે ઉઘ અને થક આહે ખીનું ખરાળ કાંઇ સુઝતું નથી. જે જીવનમાં પાપના વિચાર કરવાના અવકાશ ન હાય તે ધાર્માંક જીવન હાતું ને છે.

પણ હકીકતમાં આવું ખનતું આપણા જેવામાં આવતું નથી. અનુભવ તો એટા ે કે જેઓ કામ કરતા નથી તેમના જીવનમાં તો પાપ છે પણ મજુરાના જીવનમાંથે પાપ ડાખલ ઘયું છે. તેમને જાતજાતનાં વ્યસન વળવ્યાં છે, કેટલાક વ્યભિચાર પણ કરે છે. એટલે કે કેતળ શ્રમ કરવાથી કમેંથાંગી ઘવાતું નથી. હા. જે શ્રમ ટાળે છે, તે તા કમેંથાંગી કઇ શકતા નથી, તેના જીવનમાં પાપ હાય તા નવાઇ પામવા જેવું નથી; કારણ કે તેને ફાજલ વખત મળે છે. જયાં નકામાં વખત હાય, ત્યાં સેતાનને માકળા દરવાજા મળે છે, તેથી નવરા ક્યાળા લાકોના જીવનમાં પાપ હાય તા નવાઇ જેવું નથી પણ મજુરી કરનારાએ ના જીવનમાં પાપ હાય તા નવાઇ જેવું નથી પણ મજુરી કરનારાએ ના જીવનમાં પાપ હાય તો નવાઇ જેવું નથી પણ મજુરી કરનારાએ કે તેએ કામને હાય તો વિચારવું જોઇએ કે તેનું કારણ શું છે? એમ ખનવાનું કારણ એ કે તેએ કામને પુજા ગણતા નથી, કામ લાચારીથી કરવું પહે છે માટે કરે છે તેમને જો કામનાંથી છટકારા મળી જતો હાય તો તેમને બહુ ગમે, સાથા કમેંથે ગીનું એવું ન હાય.

' અમે જેલ ગયા હતા. અમારામાંથી કેટલાકને સાદી સજ કરવામાં આવી હતી. તેમને કરિજયાત મજુરી કરવાની નહોતી. તે લોકો એમ જ કામ વિના બેલી રહેતા હતા. ખાવા ઢેમળતું તે ખાઇ લેતા હતા. પણ તેમને બીજા કરતાં પાંચ તે લા એછો ખારાક મળતા હતો. તેમની કરિયાદ એ નહોતી કે, કામ મળતું નથી. તેઓ તો ખુશ હતા કે કામ કરાં પાતું નહોતું. પણ તેમની કરિયાદ એ હતી કે બીજા કરતાં તેમને પાંચ તાલા એછો ખારાક કેમ મળે છે? આ વાત હું રાજદારી કેદીઓની કર્ફ છું. હું તેમની વચ્ચે રહ્યો. તેમના વિચંર સમજી લીધા અને તેમને સમજાવવાની કેશિશ કરી કે સરકારે સાદી રાજ આપી છે, તે સાદી નથી પણ લયંકર છે. કામ કર્યા વિના ખાલું તે સદ્ભાગ્ય નથી પણ કમલાગ્ય છે. અંગ્રેજોનું રાજ છે, પણ જે ખાઓ છા તે અંગ્રેજોનું નથી પણ આપણા પાતાના સમાવનું છે. તેના બદલામાં સમાજને કાંઇ ન આપો તે ગુના છે. તેઓ મારી વાત સમજયા અને પછી જ્યારે જેલરની પાસે તેમણે કામ માગ્યું ત્યારે જેલર અને સુપ્રીન્ટેન્ડેન્ટને આશ્ચર્ય થયું કે વિનાળાએ આ શું જાદું કર્યું!

જ્યાં કમેં યાંગના વિચાર આવ્યા, ચિત્તમાં એ વાત વસી ગઇ કે, કામ કર્યા વિના ખાલું એ પાપ છે, ત્યાં ળધુ પાપ મટી જાય છે અને વિષતું અમૃત ળને છે. હીંદુસ્તાનમાં જ નહીં ખલકે આખી દુનીયામાં પાક તા મજુરાની મહેનતથી જ થાય છે. તેથી દરેકે કામ કરલું જરૂરી છે.

આજે ગામડાંના લાેેા પણ કહે છે કે અમારાં બાળકાને કેળવણી મળવી એઇએ. કેળવણી મળવી એઇએ એમ તેઓ શા માટે કહે છે? એ માટે નહીં કે છાકરા જ્ઞાની થાય, ધર્મશ્રથ (અલુસધાન પાતે ૮૨ મે)

水

પામર અને વિષયી જનાને જેવી દશ્ય વિષયામાં આસ્થા હાય છે, તેવીજ આસ્થા વિવેકી જનાને પારમાર્થીક વિષયામાં રાખવી એઈએ.

—o<del>--</del>

મોત્ર પુસ્તકા ભાણવા-જાણવા થીજ પંડિત થવાતું નથી પણ તદનુસાર યથાર્થ વર્તન કરવાથી જ પંડીત થવાય છે.

-0-

સત્યના જેવા બીજો પરમધર્મ નથી, ને અસત્યના જેવું બીજી માેડું પાપ નથી. એમ સમછ પ્રત્યેક મનુષ્યે અસત્ય બાલવાથી દુર રહેવું જોઇએ.

ઉપદેશચ'થાવલી.

X

## "हान्त्रियन योपिनियन"

શકવાર તા. ૧૯ દેષુ ખારી, ૧૯૫૪.

### કોંગ્રેસ અને લીબરલ પાર્ટી

ટાલ કાર્યા નવી સ્થપાએલી સાઉથ માર્રોકન લીળરલ પાર્ટીની મતા ધીકાર સંખંધી નીતી અને લડત विश्ववामी तेनी रीतनी टीमा हरी **હ**તી. આશ્ર<sup>ા</sup> સાથે અમારે કહેલું પડે છે કે કોંગ્રેસની સાથેના અમારા મતબેદ પણ તેના સિદ્ધાંતાની ખાખતમાં નથી પરંતુ તેની લડત ઉઠાવવાની રીત **લા**ગતમાં છે.

કોંગ્રેસના માજી જનરલ સેંક્રેકેરી મી. છે. એન, સીંગે ફોંગ્રેસના પ્રમુખ ડા. છ. એમ, નાયકરે ૧૯૫૩માં ઉચ્ચારેલા શાળ્દા ટાંકયા હતા, અને જણાવ્યું હતું કે એ રાખ્કા લીખરલ પાર્ટીની नीती विषे हें श्रिसने। गत हर्शाववा અत्यात अगत्यना छे. डी. नायकर ના રાખ્ટા નીચે પ્રમાણે હતાઃ

મારે સા**ક સાક રા**બ્દામાં કહેવું लिएक हे कल युरापीयना उमार्केटी डेक्पमां स्थान धरावी शहे केकी। हार्ष घुंश अध्यवाह विना, आले केशा गताधी धर धरावी रखा छ ते के। साधे સમાનપણે મતાધીકાર ધરાવવાના દેક્ષિણ આરીકાના સંઘળા પીડીત લાેકા ના મૂળભૂત હઠ છે, એ વસ્તુના વિકાર हेरे हैं. सभान भताधी अर धराववा मा जीन-गारायाना छडना के छन्छार **३**२ छ अने तेओने गाँउ शस्ती भता तिक्षश्नी वार्त धरे छ, तेचा पातामा अवा वंबण्यील उमे। हेरी ह देक्पमां स्थान क्षेत्रववाने नासाय**क** हरे छ, पछा चाडे ते गारा डाय के . ગીન**ોારા**ન

લીખરલ પાર્ટીની વતી ળાલવામાં જામારી ધ્રષ્ટતા નહિ થતી હાય તા, જામે કહીશું કે ખીત-ગારાના એ હક ના જો પાર્ટીએ કઠી ઇન્કાર કરેલા નથા તેમ ખીન-ગારાએને તે નહિ **અાપવાના સવાલજ નથી. લીખરલ** પાર્ટી તા જ્યારે દેશમાં શુંચ પડી મા અને સવાલના ઉઠેલ લાવવાને કરા માર્ગ નહિ જણાયા તે વખતે હસ્તીમાં ચ્ચાવી.

સત્યામહના એક અગત્યના સિહાંત **એ છે કે માનબરેલી સમજીતી પર** व्याववानी ने हे पथु तह है। य ते। લેવાનું કદી પણ સુકલું નહિ ભેઇએ. આપણે ઉચ્ચ આદરોો સેવીએ પરંતુ 🗃 आहर्शे तुरतन सिंद इरी शहाता નથી. પત્રલે પત્રલે સિંદ કરી શકાય. પરંતુ જે પત્રલું લઇએ તે ખર્ક રાખવી **ો**વાની **મા**પણે FINE જોયુએ. આપણા કેટલાક ગેરરસ્તે

📗 ટાલ ઇન્ડિઝ્યન ઢાંગ્રેસની દેારવાએલા બાઇએ કરી રહેલા જણાય છે તેમ ખાટ માર્ગ ચઢી જવું નહિ જોઇએ. અંગ્રેજી કહેવત છે કે "કંઇ નહિ કરતાં અધી રાડી સારી.'' અમે તેની સાથે મળતા થઇએ છીએ, એટલી शरते है से राश होपी लेसका नहि 🕽 ક'ઇ ખીજી વસ્તુ.

> આપણા પાતાના ધરમાં આપણ सपूर्ण आपूर्ण धार्य करी शहता મથી. આપણુને અમે યા નહિ તા પણ સુખશાંતીથી રહેવાને ખાતર આ-पश्च इटलीइ वस्तुकाने विषे मांउवाण કરવી પડે છે. એક્ત વસ્તુ આપણા આ વિશાળ ધર-દક્ષિણ આદિકાને વિષે પણ આપણે કર્ય જ છુટકા છે. आपच्चा विरोध आपण्ने अध्वेता तरी। ગણી કાઢવામાં આવે છે તેની સામે छे. परंत्र की आपधाने क्रीडक पंडती એ બેસાડવામાં આવે તા પછી આ-પણને લાજમ છે 🦫 આપણે આળા કાળાએ લર્ખ લેવાની લાલસા રાખી એક સામટા સંપુર્શ સમાન હકાની મામણી કરવી નહિ જોઇએ. गेडां वहें बां ते मणशे ल की आपचे તેને લાયક બનાવાની કાળજી રાખીશું

દક્ષિણ આદિકામાં એક આનવાર્ય વસ્તુ એ છે કે સંધળી જાતીના લાેકાએ સાથે રહે જ છુટકા છે. એટલે એક **બીજા સાથે ઝલડયા વિના કેમ રહી** શકાય એ શાધવું જોઇએ. સરકારને अपार देउने। भाग सल्या अने :३०थे। છે. જેને સંઘળા સમજદાર લાકાંગ્રે સદ'તર વખાડી કાઢેલા છે.

કામી મતાધીકારની વાત પછા થઇ છે. તેને પણ વખાડી કાઢવામાં આવેલા છે. લીવરલ પાર્ટીએ સામાન્ય મત પત્રક પર પરંતુ શરતી મતાધીકારની સચના કરી છે. અમે માનીએ છીએ l એ પ્રમતીશીલ પગદ્ધ છે જે તુચ્છ**ે** કારી કાઢવાં કરતાં ગંભીર વીચારને પાત્ર છે. અમે તેવા અસહા સંભેગા માં પણ આપણે ધીરજ અને સહિષ્ણતા કેળવર્તા શીખવુંજ પડશે. 🏖 રીતે જ આપણા શત્રુએાને આપણે છતી શકીશું. -

વ્યમારે કહેતું જોઇએ કે "સ્વાત'ગ્ય ખરીતાં'' (ચાર્ટર એક સીડમ) तध्यार करवाने पीपक्स कनवेनशननी के वाते। वर्ध रही 🕽 तेथी अमे આકર્ષાયા નથી. 🗃 આડમ્બરબરી

વાતા કાગે છે. આપવો વાંતામાં નસતા વ્યતે કાર્યોમાં દેરતા અને કેળવવાની જરૂર છે. સાહસિકતા સરકારે આપણી સામે ત્રેલેં જે ફેક્લી છે પરાંતુ તેના પ્રત્યુત્તર વાળવા માં મ્બાપણે નખળા નીવડયા છીએ] એજ કારણે આજે આપણી લડત બંધ

OPINION

## કૈાંગ્રેસનું ''સુચવાયે<mark>લ</mark>ું મહાત્મા ગાંધી દ્રસ્ટ"

ટાલ ઇન્ડિમન ડેાંગ્રેસની ગયાના મગલા વીક એન્ડ ના ડરબનમાં મજાલી સાતમી વાર્ધીક કાન્ફરન્સમાં ચર્ચાંત્રેલા અનેક વિષયો માંતા એક ક્રોંગ્રેસની પ્રાપર્ટીએા, के इस डेकर पाइम्डनी शमतनी छे, તે અને એ પ્રાપર્ટીઓને "સુચવાયેલા મહાત્મા ગાંધી એજયુંક્રેશનલ એન્ડ ચેરીટેળલ ટ્રસ્ટ"ના નામપર ટ્રાંસકર પ્રાપર્ટીએા હતા. કરવાના ટ્રાંસફર કરવાતા પક્ષમાં હતા તેમજ વિરૂ**દ્ધ** હતા તેઝોની સામે આકરી ટીકાએ। થઇ હતી. અને ક્રાંગ્રેસનું આ એક છુપું પગ**લું હતું, જે**ને **કોં**ગ્રેસ ના કેટલાક અમ્રગણ્ય સભ્યાએ છતું કરી દાર્કું હતું, તેવી કેટલીક ગાળાગાળી અને તકરારા પણ થઇ હતી, અને व्यति की प्रापर्टीकी अपरेक्षित सुवया યેલા ટ્રસ્ટના નામપર ટ્રાંસકર નહિ કરવાની નવી સુંંટાએલી વર્કીંગ કમીટીને સુચના આપનારા દરાવ યયા હતા.

મ્મમને જે ખાસ આકર્ષણ થયું છે તે મહાત્મા ગાંધીના નામે "સુચવા-યેલા" *દુ*સ્ટને વિષે. **દ**ક્ષિણ સ્માર્સોકા માં અત્યાર સુધી મહાત્મા - ગાંધી तरह्यी स्थपामें केंडल द्रस्ट छे अने તે પીનીકસ સેટલમેન્ટ ટ્રસ્ટ. બીજાં એક ટ્રસ્ટ મહાતમા માંધીએ આ દેશ માં સ્થાપેલું નથી. ખીજાં ટ્રસ્ટ મહા તમા ગાંધાના નામનું હીંદમાં છે તે મહાતમા ગાંધી મેમારીયલ ટ્રસ્ટ (ગાંધી રમારક નીધી) તરીકે એાળખાય છે. તે ડીલ્હીમાં છે જેના સીધા અંકુશ નીચે હીંદના અન્ય બાગામાં શાખાગા છે. આશ્ર્યજનક 🗃 છે 🥻 આ નવા સુચ-વાયેલાં ટ્રસ્ટની શીનીકસ સેટલમેન્ટ ટ્રસ્ટના ટ્રસ્ટીઓને કશીજ ખૂબર નથી. तेम बींहना भुष्य दूरटना दूरटी नाने પણ કર્શા ખળર હોય એમ અમે ખાનતા નથી.

અમારા નેમ મત પ્રમાણે સુચવાયે મહાત્મા ગાંધીના નામનું ३३८ શ્યાપવાની આ રીત તદન ખાેટી છે વ્યને મહાત્મા માંધીના નામના દુરૂપયાગ કરવા જેવું છે. દક્ષિણ व्याहिहाना अहेवातां लबायहार तत्वा માંધીજીના

सन्मान करवाना करता वधारे प्रभाष માં તેના દ્વપયોગ કરી રહ્યા છે એ શાસનીય છે. અમારી છે કે મહાત્મા ગાંધીના નામના ઉપયોગ કરવામાં અને અન્ય સંસ્થા એા-પુદ **કોંગ્રેસ-ની સાથે પણ** તેમનું નામ જોડવા પહેલાં ધલા વિચાર કરવા જોઇએ, જો તેમનું નામ વાપરીએ તા આપણા સઘળાં કાર્યો, તેમનું નાય જે દુનીયાભરમાં લાખા લાકા તરફથી યુજાઇ રહ્યું છે, તેને શામે તેવાં જ है।वां की ध्या. तेम व् नाते छत्पनत કરેલી વસ્તુએ। આપણી પાસેયી तेओ ४२७। राण એ हीते सायवना ના આપણે પ્રયતન કરવા જોઇએ. અને के वस्तुओ, आपचे जाधुता देशिको है આપણે એ રીતે સાચવી શકવાના નથી, तेवी ७८५७ अरवानुं साहस अरवुं નહિ જોઇએ. તેમ કરવું એ ગાંધીછ મા નામનું સન્માન કરવાનાં કરતા<u>ં</u> બરાેબર અપમાન કરવા મહાત્મા ગાંધીનું સન્માન આપ**ણે** આપણા આચરણથી કરવું જોઇએ. આપણા રવાર્થી હેતુએ। સિંહ કરવાને તેમના નામનાે કુરૂપયામ કરવા નહિ જોઇએ, જે વરતું કરવાની આપણી દૃત્તિ કમનસીએ વિશેષે કરી જોવામાં અલ્વે છે.

### નાંધ

#### 'ધ્રન્ડિઅન એાપિનિઅન'

ગૄયાના આગલા અંકમાં અમે જહ્યુલી ગયા હતા કે 'ઇન્ડિઅન એાપિ-નિઅન' કાલ્લાની તંગી અને છપા મણીના ઘણાજ વધી ગયેલા ખર્ચના કાર્યે દર અઠવાડીયે ખહાર પડવાને ળદલે દર પખવાડીયે **બહાર પડશે.** હાલની રાજકીય પરિસ્થિતિમાં તેમ **३२वं** ध्या भीत्रे। यने छितयींत्रेशने च्यन्यित सार्थे छे व्यने तेम्राना मत સાથે અમે પણ મળતા થયા 🚱 આથી ક્રરી અમે દર અઠવાડીમે**≈** પત્ર ખહાર પાડવાનું કરાવ્યું છે પરંતુ તેનું કદ હાલના સંજોગોને લઇ નાનું કરવું પડ્યું છે તેમ અમારા નાના સ્ટાફમાં પણ વધારે કાપ મક્વા પડેવા છે.

#### ગારી પ્રજાતું સંગઠન

'નાટાલ વીટનેસ' ફેખ્રુઆરી તા. ૧૫મીના અંકના અગ્ર લેખમાં લખે છેઃ ''ગારી પ્રજાતું સંબદન'' એ આકર્ષક વાક્ય છે, પરંતુ જે દેશમાં બીનગારી પ્રજાના ગારી પ્રજા કરતાં ચારમણી છે, તે દેશમાં ખરી રીતે લાંમે ગાળ તેની કશા કોંમત નથી. દક્ષિણ આદિકાને ખચાવી શકાય તેવું સંગઠન એકન ભોવામાં આવે છે અને તે વર્ણ**બે**દ વિના આખી વસતીનું સંગઠન, તેવું મામનું સંગદન કં⊌ક વસ્તુ માટેનું-બિજ પ્રજાઓના હિત અને સુખાકારી માટે નું સંગઠન કહી શકાય. ગારી પ્રજા નું સંગઠન એટલે તેા કંઇક વરતુની સામેનું સંગદન,...જે લોકા આ દેશને અને તેના લોકાને ચાહે છે તેઓ સામે બે વસ્તુમાંથી એકની પસંદગી કરવાની રહેલી છે. યા તા પાતાના છવન પર્યં તે ટકી રહે એવી માશામાં એક સડી ગયેલા અને **તુ**ટી પડવાની અણીપર ઋાવી રહેલા ટેકાને लेवानी साह्र वणशी रहेवानी अधवा તાે થ⊭ રહેલી ક્રાંતીને અનિવા**ય**ે भणी तेने। निर्भाषपे दिवधार धरी પાતાના પગપર ઉભા રહેવાની. દકીકત માં સાંદા અને સરળ વાત આપણા સંતાનાના જન્મસિંહ હક વેડરી નાખી શું કે તેને જેમના તેમ ટકાવી રાખીશું એ બે વચ્ચેની પસંદગી છે."

#### પાકીસ્તાનને અમેરીકાની લશ્ક**રી** મદદ

પાક્ષીરતાનના વડા પ્રધાન જનાય મહમદ અલીએ ઢાકામાં ગયા શતીવાર તી રાતે કહેલું જણાવાય છે કે પાક્ષી-રતાનને અમેરીકાની લસ્કરી મદદની બાખતમાં કદાચ માર્ચના પહેલાં અઠવાડીયામાં કંઇંક જાહેરાત કરવામાં આવશે. પૂર્વ ખંગાળમાં આઠ દિવસ ગાળી જનાખ મહમદ અલી ગયા શતીવારે પાછા કરાંચી ગયા છે.

#### યુનાઇટેડ નેશન્સના નીયમાના ભ'ગ કરનારને મદદ ન**હિ** કરવા**ની** અમેરીકાને ભલામણ

ગયા રવીવારે વાશીંગટનમાં જણા-વવામાં આવ્યું હતું કે પ્રતિનિધિ સબાની પરદેશ ખાતાંની બે સબ્યોની સમ કમીટીએ ત્રયે વર્ષે કરેલી મધ્ય પુર્વની મુસાકરીના આધારે પાતાના દેવાલ બદાર પાડેલા છે જેમાં તેણે અમેરીકાને એવી બલામણ કરેલી છે કે જે દેશા યુનાઇટેડ નેશન્સના નીયમા તેન બંગ કરતા દ્વાપ તેઓને આપવા માં આવતા મદદ અટકાવી દેવાના તેણે ગંબારપણ વિચાર કરવા જોઇએ. અમારી દ્રષ્ટિએ સમામાં દક્ષિણ આ-દ્રીકાના પણ સમાવેશ થાય એ ઇચ્છવા યાગ્ય છે.

#### અસહિષ્ણુતા આક્રીકાને જોખમમાં નાખી રહી છે

લંડનનું 'સન્ડે એક્સપ્રેસ' એક અપ્ર લેખમાં લખે છે કે, ''આફીકો ખંડ આકતમાં છે. ર'ગવણી લોકો પ્રત્યેની અસહિપ્ણતા અને બેદબાવથી તે જેખમમાં આવી પડેલો છે.'' અપ્ર લેખનાં મથાળાં આ પ્રમાણે કર્યાં હતાં: ''આફીકોને ખચાયો. ધ્વીટીશ સામ્રાન્યને જો ટકાવી રાખવું હોય તો જાતીય અસહિપ્ણતાને માટે જરાયે અવકાશ નથી." જાતીબેદા અને પ્રજાનોને શાંત પાડવાના પ્રયત્નો, એ ધ્વીટીશ સામ્રાન્યમાં આજે નિર્ણયા તમક વરત્રો છે.

વધુમાં પત્ર લખે છે કે, "ર' મવણીઓ તે વિરાધ માકીકા જેવા ખીજે કરો તથા અને તેના મુખોઇ બરેલા સામ તા પણ સૌથી વિરોધ ત્યાંજ થઇ રહ્યો છે.

"આ કંઇ ગારાનું સાબ્રાન્ય કે રંગવર્ણાનું સાબ્રાન્ય નથી. આ સાબ્રાન્ય તેના સઘળાં સંતાનાનું છે. અને રંગવર્ણાઓ જે સમાનતા માંગી રહ્યા છે તે તેઓને આપવામાં નહિ આવે તે! બૂતકાળમાં તેઓએ સાબ્રાન્ય ને જે વકાદારી આપેલી છે તે જો તેઓ ત્યછ કે તો કશું ગેરવાજળી નહિ મહ્યાય."

#### હુકાનાની ખા<mark>રીઓમાં સ્ત્રી</mark>એા ના નગ્ન પુતળાંની ટીકા

ઇસ્ટ લંડનમાં **ડ્ર**કાનાની ભારીઍા માં ઓંગાના નગ્ન પ્રતળાંગોની ટીકા થઇ રહી 🕽 અને તેનું પ્રદર્શન થતું અટકાવવા સખ્ત પગલાં લેવા ડેા. ટી. ઇ. ડેાંગીસને અરજી કરવામાં આવી છે. "'ઇવ''ના તખક્લસથી એક લેખક અખળારમાં એક પત્રમાં લખે છે કે તેણીએ પ્રરૂપાને એ પ્રતળાં એક શરમાઇ જતાં એયાં છે. મધ્યમ વર્ગ નાનાં રૂવાંટાં જાબાં થઇ જતાં અને તેવાં પ્રદર્શના સામેથી પાતાની નજર ફેરવી નાખતાં ભેષા છે. વધુમાં તે લખે છે કે, "આપણી નીતીના ધારણને ખાળે કુચા દઇ દરવાજા ખુલ્લા રાખવા થી શું વળવાનું છે!" તે કહે છે કે, "નાનાં છેાકરાંએાપર તેની કેવી અસર પુખ્તવયની સ્ત્રીએન કંક પાતાના છાકરાંએાની સામે નગ્નાવસ્થા માં કરતી નયી."

ઉપલી ટીકામાં ઘણું વજીદ રહેલું છે. ગારાંગા સ્વમાનપ્રિય દ્વાવાના દાવા કરે છે અને કાળાએ તરફથી ગારી સ્ત્રીઓપર કુકષ્ટિ કરવામાં આવે तेना सप्त विरोध हरे छ छतां જાહેરમાં નગ્નાવરથામાં કરતાં તે¥ાને જરાએ સંક્રાય થતા નથી. એ **ખાખતમાં ખીન-ગારી સ્ત્રીઓએ ગારી** स्त्रीने।नी नक्ष करवानुं शरू नथी કર્યું 🖹 વ્યાશિવાદરૂપ જ બણાય. આદ્રીકન ઓંગો તા પુરૂષના કપડાં -પહેરે તેના પછુ ગારા વિરાધ કરે છે જ્યારે ગારી ઓએા, રલેકસમાં કરતી દ્રાય એ તા બાજીએ રહ્યું, પરંતુ समलभ तहन निर्वास हरतां ते जराये લજવાતી નથી. પછી ખીન-ગારાઓ તરકથી તેના પ્રત્યે માનની તે શી માશા રાખી શકે? આ વસ્તુ બંધ યાય એ ઇષ્ટન છે.

#### સ્પ્રીંગ<mark>થાક લીજ્યને</mark> ખરતરફ કરેલા **યુનાઇદે**ડ પાર્ટીના મેમ્બર

મી. ફ્રેંક વેરીંત્ર, જે યુના⊌ટેડ પાર્ટી ના પાલીંગેન્ટના મેગ્યર છે અને યુદ્ધ માં સેવા બજવેલ પુર્ધા અને સ્ત્રીઓ ની સંસ્થા–સ્ત્રીંત્રણોક લીજીયન–ના આજીવન સભ્ય છે, તેમને, એ સંસ્થા

એ સંસ્થામાંથી ખરતરક કરેલા છે.
તેના પ્રમુખે કરેલાં નીવેદનમાં જણાવ્યું
છે કે સપ્રેશને એના કોગ્યુનીઝમ એક્ટ ને સુધારનારાં ખીલપરની ચર્ચા દરમાયાન યા. વેરોંગે સરકારના પદ્મ લીધા હતા જે લેાકશાસનના સિહાંતા અને તેના અમલની વિરુદ્ધ ગણાય. તેવી રીતે વર્તનાર કાઇ પણ વ્યક્તિ કે પક્ષ અથવા તેવા પ્રકારની કાઇ પણ હીલયાલતા વિરાધ કરવાનું સ્પ્રીંબખાક લીજ્યનના ખંધારસુમાં છે. મી. વેર્સંબનું પગલું, યુદ્ધ જેને માટે લડાયેલું તે લાકશાસનના સિદ્ધાંતાની વિરૂદ્ધ છે. આવા મા. વેર્સંગને લીજ્યનનાં સભ્યપદમાંથી ખરતરફ કરવામાં આવે છે. સંસ્થાની આવતી જનરલ મીટીંબમાં તેની સામે મી. વેરીંગ અપીલ કરી શકશે.

## વિવિધ ખબરો

#### **ઠર**બનમાં હજારાે બીન-યુરાેપીએા માટે નીશાળાેની અછત

વૃ હપજના વર્ષ માટે ડરખન અને તેની આજી ખાજીની નેટીવા માટે ની નીશાળા ખુલી ત્યારે ધણા નેટીવ બાળ કોને જગ્યાની અછતને લીધે પાછા કાઢી સુકવામાં આવ્યા હતા. આ નીશાળા કુલ ૧૨,૫૦૦ વીલા શીં ઓને સમાવી શકે છે જ્યારે છેલ્લા આંકડાએના સુજખ ડરખનની નેટીવ વસ્તી ૧,૪૮,૦૦૦ છે.

૧૯૪૫ના વર્ષમાં નાટાલમાં કુલ ક૪,૦૦૦ હીંદી વીલાર્થીએ હતા. હરખત વીભાગમાં હીંદી નીશાર્થીએ હતા. હરખત વીભાગમાં હીંદી નીશાળામાંની ગણતરીયા માલમ પડ્યું કે ૧૩,૦૦૦થી ૧૫,૦૦૦ હીંદી વીલાર્થીએ માટે જગ્યા ન્હોતી. નાટાલ હીંદી કોંગ્રેસના જનરલ સેક્રેટરી મી. જે. એન. સીંગે જણાવ્યા મુજખ ડરખત અને તેતી આજીખાજીના વીભાગમાં કથી ૧૬ વર્ષના ૨૦,૦૦૦ હીંદા વીલાર્થીએ માટે જગ્યા નયા. ગયે વર્ષે ૧૪ વર્ષના ૧૪૬ હીંદા વીલાર્થીઓને જગ્યાના અભાવે નીશાળ માંથી કાઢી મુકવામાં આવ્યા હતા.

#### સ**ધર્ત રાઉસી**યામાં સ્થાપવામાં આવેલી આક્રીકન દ્રંઠ યુનીયન કોંગ્રેસ

સધર્વ રાહેશીયામાં મળેલા ૧૨ અમારીકન દ્રેડ શુનીયનના પ્રતીનીધીએન એ અમારીકન દ્રેડ શુનીયન કોંગ્રેસ સ્થાપી એ. તેઓએ, ક્લાનીના આ-ક્રીક્તાના પગાર વધારવા માટેની ક્રીયાદ પર ચરચા કરવા સરકારે નીમેલી કન્સીલીએશન એહર્ન કરી કરી હતા.

#### પૃથ્**વીની ઉમર ૪,૫૦૦ મીલીયન** વર્ષ માનવામાં આવે છે

ચીકાગાના એક પ્રાફેસરના જણા-વવા મુજબ નવી તપાસથી માલમ પડે છે કે પૃથ્વી અને સૂર્યની આસ-પાસ કરતા બીજા શહાની ઉમર ૪૫ અબજ વર્ષની છે. આ ઉમર પહેલા ૨૫ અબજ વર્ષની માનવામાં આવતી હતી. આ તપાસ વખતે ૪ ગૈત્તાનીકાએ ભાગ લીધા હતા. તેમછે પૃથ્વીપર મળા આવેલા મીટમારાઇટસ

્રુ હ્પ૪ના વર્ષ માટે ડરબન અને (ખરી પડેલા તારાઐા)માંની સીસાની તેની આજીબાજીની નેટીવા માટે ધાતુ પરથી તપાસ કરી **હ**તી.

#### કાેરીયાના સવાલપર શુનાઇડેડ નેશન્સની સભા થાઢે હિં**ઠની** માંગણી નીષ્ફળ

ફેબ્રુઆરીની હમી તારીકે કારીયા ના ખાસ સવાલપર ચરચા કરવા યુનાઇટેડ નેશન્સ જનરલ એસેમ્બલીને મળવા હીંદે કરેલી ગાંગણી પુરતા મતને અનાવે નિષ્ફળ ગઇ છે. ૨૦ દેશાએ તરફેબ્રુમાં અને ૨૮ દેશાએ વીરૂહમાં મત ઓપ્યા હતા. દક્ષીબ્રુ આપ્રીકા સહીત ૧૦ દેશાએ મત આપ્યા ન્હાતા. મના ખાલાવવા માટે ૯ મત ઘટયા હતા.

#### શ્રમની પ્રતિષ્ઠા ૮૨ પાનાનું અનુસંધાન

જીતા જમાનામાં ધ્યાં કહ્યુતા અને શુદ્રના અલગ અલગ ધંધા હતા. ખંતે કામમાં ભિન્નતા હતી. પણ શાસ્ત્રીમાં આ બેદ નહોતો, શાસ્ત્રોએ તેા કહ્યું કે જો ખંતે પાતપાતાનું કામ પ્રામા ચિકતાથી કરશે તેા ખંતે માક્ષના સરખા અધિકારી થશે.

આજે તે**ા પ્રોફેસરનાે માજા** પ**ય** વધારે અને તેને પૈસા પણ વધારે આપીએ છીએ. તેથી બે વાતા થવી જોઇએ. દરેકે થાડા થાડા શ્રમ કરવા જોઇએ. કામ કર્યા વિના ખાઇએ તા આપણું છવન પાપી ખતે. બીજાં એ કે. કામાની કિંમત સરખી હોવા જો⊌એ. આ પ્રમાએ થશે ત્યારે શ્રમ ની પ્રતિષ્ઠા થશે. આજે તા શ્રમ કરનારા કહે છે કે, અમતે વધારે रलका भणना लेर्डके. आह हसाह કામ કરવું પડે છે તેને બદલે સાત કલાક કામ હાવું જોઇએ. અને જો છ કલાક થાય તેા વધારે સારૂં. ચ્યા બધું શા માટે થ⊎ રહ્યું છે કે એનું કારણ એ છે કે ઉપરના લોકા શ્રમ કરે છે. ત્રાફેસર વરસમાં છ માસ રુબ બાેબવે છે. મહેતરતે તા છૂટી આપી શકતા નથી, પણ ટપાલીને છુટી આપવા લાગ્યા.

સમાજમાં પ્રવર્તતા ઉચ-નીચના બેઠા દુર કરવા અને શ્રમની પ્રતિષ્ઠા કરવા અમે બૂદાન અને સંપત્તિ દાન યત્ર શરૂ કર્યો છે. પાકીસ્તાન તેની લશકરી ભાગતમાં અપગળ વધશે

પાક્રીરતીનના વડા પ્રધાન જ મહામદ અલીએ જણાવ્યું હતું કે રાજકોય, લશકરી, આવીંક વીગેરે ખાયતામાં પાકપાતાન આગળ વધશે. भारी । भाउडास्ट वणते तेमही कथा ુ્રું હતું કે પાક્રીરતાન માટેની અગે-રીકન લશકરી મદદની લીરૂહમાં હીં: માં મત પેદા કરવામાં આવ્યા છે. ल. मुद्दीमः अशीय डहां हे लपारे હીંદે પરદેશી મદદાયી પાતાના દેશને સળળ યનાવ્યા સાર્રે પાડીરતાી કાંઇ વધિ દરશાવ્યા ન્હોતા તેમજ ઉદ્ધાપાદ કર્યી ન્હાતા.

#### જાહાનીસખર્ગમાં માંગલીક

પ્રસંગ

રવીવાર તા. ૭મી ફેશ્રુખારીએ ने द्वानी सणर्भना न्तर्शीता श्री शीणा બાઇ ઉઠાભાઇ માસ્તરની દુત્રી ઇંડારા બેતના લગ્ન સ્ટેન્ડર્ટનના શ્રી દયાળછ બાઇ નારણજીના પુત્ર શ્રી. મગનલાલ સાથે જોહાનીસળર્યના સીટી દાલમાં થા હતા. આ પહેલીજ વાર સીટી હાલનાં હીંદીના લગ્ન થયા હતા. પુરી હીંદુ ધાર્મીક વીધી પ્રમાણે લગ્ત થયા

હતા. ઘણા પ્રતીષ્ટીત અી, પુરૂપાેએ નવ દંપતીને આશીર્વાદ આપ્યા હતા. ભારત સમાજ (લારેન્સા

માકિવેસ)

भारत सभाजनी वार्षीक शुट्यानी મીટીંગ તા. ૩૧–૧–૫૪ના રાજ સંસ્થાના પ્રમુખયી રામછભાઇ મેધછ ભાઇના પ્રમુખપદે મળી હતી પ્રાર્થના બાદ તીચે મુજબના કાય કર્તા એાને સર્વાનુમતે ચું'ટવામાં આ યા

પ્રમુખ: ૨ મ છબાઇ મેધછબાઇ; ઉપ-પ્રમુખા: લાકુબાઇ સુલાભાઇ અને બાઇ ચંદ સુંદરજી; મંત્રીએં : કેશવલાલ મારારજ અને ગાવીંદજ જાણજ; ખજાનથી: કાલીદાસ નેરામબાઇ; એાડીટર: નાચુબાઇ હરિબાઇ.

દાર્થવાલક કમીટી: ગાકળદાસ ટાકરસી, દાછમાઇ પ્રેયાભાઇ, દુર્લભ બાઇ બીખાબાઇ, ગેત્ય.ળભાઇ દ્યાળજી, લલ્લુભાઇ દેવામાઇ, નાલુમાઇ દેવછે, મકનજી લાલભાઇ, છાંદુભાઇ કરસનજી, इंवरक दरिसाध, दरक्वन नारखक, રામભાઇ જીવાયજી, વલ્લભભાઇ બુલા બાઇ, ગાપાળબાઇ દાજીમાઇ, મણી-લાલ રચુષ્ટાડછ કુંવરછ પરભુ

#### દોસવાલ -ઈન્ડિઅન હાેકર્સ એસાેસીએશન

લાકલ ગવર્ન મેન્ટ ઇન્કવાયરી કમીશન સમક્ષ આપેલી જાળાની

દ્રાં સવાલ ઇન્ડિચ્યન હાેકર્સ એસો-સી ખેશને લાકત્ર ગવર્ન મેન્ટ ઇન્કવાયરી કમીશન સમક્ષ જાુળાની આપતાં જણાવ્યું હતું કે, ટ્રેસવાલના **લે** કોની શાકભાજની જરૂરીયાતા પુરી પ ડવામાં હીંદી શ્રીનશાસરા સૌથી પકૈલાં છે અને તેઓ દુર દુર રહેતા गारा प्राद्धोंने शाहलाछ अने इण તેઓને ાર આંગણે પૈકાચાડતો આવેલા છે.

૧૯૦૦માં જ્યારે જોહાનીસભગ થાડ[કુજ ટાઉનશીપા વાળું એ.ક ન નું ડાકેર હતું ત્યારેયી ચ્યાજે તેં ૩૦૦ ટાઉનશીપા વાળું આધુર્નિક દ'મની ભવ્ય ઇમારતા, પાકી સડકા અને સંરથાએ સાથતું ગાહું શહેર ખ 🛭 ગયું છે ત્યાં સુધી હીંદી ફેરીયા એ અગ્રગણ્ય સ્થાન ધરાવી રહ્યા છે અને સવારતા પાંહેતમાં ત્યાટાઉનની મારઢંટમાં યુરાપીયન ફારમરા પાસેથી હમેશ. શાકભાજી ફળ ખરીદતા આવેલા છે અને માટર લારી અથવા ધાડા મ ડીનાં ટાઢ, તડકા, વરસાદમાં પણ अ की ते धेर नीयभीत ते पढ़ेांबाउता આવેલા છે.

હીંદી ફેરીયાએક પાતાના સુરાપીયન आहर्मना कइरीयाते। व्याखता है।य छ અને હા કની ફરુટ બમ્નવવામાં તેઓ પર પૂર્વ તિખાસ સકવામાં આવેલા છે પછા તે ગુહીપ્યું હાય, કે નિશાળ થાય એ સમજી શકાર છે પરંદ્ય હોય, ખોર્ડીંગ હાલ્સ હોય, હોટલ રીન્યુઅા, મેળવવામાં ઘણા વખત

દ્રાય, નર્સીંગ હોમ હોય. એારકનેજ હાય કે કાઇ સમાજ સેવાની સંસ્થા હેાય.

ઘર્યા વખતે ગૃહીથીએ પાતાના એોર્ડરા ઘરના નાકરા પાસે અથવા તા કાઇ પણ સગવડબરેલી જગ્યાએ सुडी ज्युष के अने हेरीया तरहती તેને અચુક ધાન દેવાશે એવી ખાત્રી રાખે છે.

ફેરીયાએાનું વર્તન તેએાના હમેશના વ્યવહારમાં યુરાપીયતા સાથે પ્રમાણીક પણા માટે અનુકરણીય પુરવાર થયું છે.

દ્રાંસવાલના શ્રીનગ્રાસરા અને હાકરા માટે હાલોા લાયસેન્સ મેળવવાના વિધિ વિનાકારણ લાંબા, ખર્ચાળ અને ચીંતાજનક હોય છે. પ્રથમ લાકલ એાથારીટીને વ્યુનીસીવલ લાય-સેન્સ માટે વ્યરજી કરવી પડે છે. ત્યાર બાદ પાેલીસ તપાસ કરવા આવે છે અને સ્ટાર રૂમ ઇન્સેનેક્ટ **४२वामां आवे छे. लायसेन्स मेणववा** ને એક કાર્ડ આપવામાં આવે છે अने पद्मी सत्ताधीशा पासे गवन मेन्ट कायसेन्स भाटे अयुं प्रे छ. अ વિધિયી ઘણા દાખલાઓમાં બહુ ઢીલ थाय छे कंता वांड अरलहारता नथी હાતા છતાં તેએ ને વખતસર લાયસેન્સ नृद्धि भेणव्या भद्दत हंउ अरवे। .५३ છે. નવું લાવસેન્સ ગેળવવામાં .ઢીલ

નકામા ભરળાદ કરવામાં આવે છે. આથી અમારી નંધ્ર વિન'તિ છે ક રીન્યુઅલાેનાં અરજી વગર વિલંબા મ'જીર કરવામાં આવે અથવા તા જ્યાં મ્યુનીસીપલ લાયસેન્સ માટેની પહેંશી અરજી વખતસર કરવામાં આવી છેત્વ ત્યાં દંડ કરવામાં નહિ આવે લાયસન્સીંગ અધિકારીઓની સત્તાઆ

લાયમેન્સીંગ અધિકારીએાની સત્તા ઐાના સંવધમાં અમારી વિનંતિ છે કે જ્યાં લાયરોન્સ નામંજીર ચંગ્રેલું **હૈાય ત્યાં તેએાને નાગ'જીરીનું કાર**ણ आपवार्त न्यायने भातर डायहाशी કરજીવાત કરવામાં આવે અને સુપ્રીમ કાર્ટને અથવા તેં ળરાળર રથવાએલી <u> જ્યુડીસ્પલ અપીલ ખાર્ડને અપીલ</u> નાત જુરીની કરવાતા હક રહે. સત્તા પ્રાંતિક કે મ્યુનીસીપલ ખાતામાં ગમે તેવી સ્થિતિ ધરાવનાર કાઇ પણ અમલદ:રેની સુનસુરીપર છેાડી દેવામાં અન્યાય થવાના ઘણા સંભા રહે છે.

દક્ષિણ આર્રીકાની કાર્ટી વિષેતા અમારા અતુભવ અમતે કર્કે છે કે વેપારના લાયસેન્સા આપવાનું મ્યુની-સીંપલ કાઉન્સીલરાને દરતક સોંપવાર્ધા પક્ષપાતી સુકાદા અપાવાના દાખલા બને છે.

અા બાળતમાં ૨૩ વર્ષ ઉપર ૧૯૩૧ની સાલમાં મી. જરટીસ એક્. **ઇ. ટી. કાઉઝેએ, જોદાનીસ**ળર્મ સીટી કાઉન્સીલની લેવ્યસેન્સીંગ કમીટી તરફથી યાવીલમાં એક સુચરીનું લાયસેન્સ નામ'જીર કરવામાં આવેલું तेपर नीये प्रभाशे टीका करी दती:

"આ અને આવા ખીછ અનેક કેસોપરથી મારી ચાકસ ખાત્રી થઇ છે કે વૈપારના લાયસેન્સેન મંજુર યા નામંજીર કરવાની સત્તા ધારાસભાગ્ય લાકલ એાથારીટીને હરતક સોંપત્રી એ ભુલભરેલું છે. રતુષ્ય સ્વભાવના કારણે, ઇન્સાર જેવી વસ્તુ. જેમાં પ્રત્યેક અરજીના વિચાર નિષ્પક્ષપાત-પણું અને પ્રમાણીકપણે તેના ગુણદાવ પરથી કરવાનાં આવવા જોઇઅ, તે આવી સંસ્થાઓના હાયમાં સોંપવી એ મારી દ્રંપ્ટએ ઘણુંજ જેખમભરેલું છે, સિદ્ધાંતમાં એ બલે વાજળી જણાતું હૈાય પરંતુ અમલમાં તે શાચનાય રીતે નિષ્ફળ નીવડેલું છે."

न्याय-द्रष्टिले, अभे भानी है छी छै हे, बायसेन्स मण्डर या नामण्डर કરવાના હવટના સુકાદા લાકલ ओधारीटी भाना दायमां मुझवे। निद જોઇએ. ડાઇ પણ વેપાર કે ધધા સમુળા અથવા અમુક પ્રમાણમાં **લ વિત કરવાની સત્તા પણ તે**ઓના હાયમાં સુકાત્તી નહિ જેતેઇએ. -

વેપારમાં જાતીભેક

વૈપારના ક્ષેત્રમાં જાતાએક 'નહિજ હેલા જોઇએ આ ક્ષેત્રમાં અમુક

હૈાવાના આધારે ન્ત્રતીવાર વાડા પાડવા આકતજનક છે. એથી આ દેશમાં રદૈલા નાના ખીન-ગારી વર્ગની ચ્યા-ર્ચીક પાયમાલી થઇ જશે અને સમાજ मां तेर्न स्थान नदि रहे.

અત્યાર સુધી દેશના વિકાસ જાતીય મિલનથી થયા છે. વસતીના સવળા વર્ગીએ એક યા ખીજી રીતે દક્ષિણ આફ્રીકાની પ્રગતી અને આબાદીમાં પાતાના કાળા આપેલા છે.

એ પ્રયામીયા જરા પણ ચળવાથી દેશની આર્યીક રિયનિને 4330 પર્કાયશે. હોંદા શ્રીતગ્રાસરાતે કેરીયા ના લાયસેન્સ નામજીવર કરવાથી શાકભાજી પહેંચાડવાનું અવ્યવસ્થિત થઇ જશે. જોડાનીસળગ<sup>6</sup>, પ્રીટારીયા અને અના રથળામાં હજારા ધુરાપીયના ને શાકભાજી જે ધેર ખેઠાં નીયમીન મળતાં હતાં તે નહિ મળે, સરાપીયન કારમરાતે ત્રાટી ખાટ <mark>થશે, મારકેટાના</mark> વૈષાર માટા પ્રમાણમાં ઘટી જશે. અને લાગતા વળમતા હીંદા કેરીયાએ। સમુળા પાયમાલ થઇ જશે.

વૈષારમાં જાતીએક પાડવામાં દેશ માં બંબીર બેકારી થશે. વર્ણ અને न्तरीना आधारे अभुड वर्शना सिक्टा ના રાજીના સાધના બંધ કરી દેવા વાજળી નહિ ગણાય.

જાતીના આધારે વાડા પાડવા એ દરેક રીતે અબ્યવદારૂ છે. અમારી સલાહ છે કે લાકલ ગવર્નમેન્ટ ઇ-કવાયરી કમીશને બતી પ્રેદને બદલે જાતી મલનપર વધારે ધ્યાન દેવું જોઇએ,

बायसेन्स नामं खुर इरवाने ओवर ટ્રેડીંબનું કારણ આપવામાં આવવું નહિ જોઇએ. એાવર ટ્રેગીયના બ્હાના તેઃ ઉપયાસ બીત-ગારા વેપીરીએા, જેઓને લાયકોન્સીંગ કમીડીઓ 🥻 રૂરલ લાયસેન્સીંગ ખાેડોના સ્થાપનામાં કરા અવાજ નયી, તેઓને અપંત્ર ખનાવી ઉખેડી કાઢવાને **ચ**⊌ **ર**હ્યો છે.

यमारा नम्न भत प्रभाने प्रतिक સરકારે સાઉથ આત્રીકા એક્ટની રૂખે જે ળાયતો તેના હસ્તક સુકવામાં આવી છે તેતેજ ધ્યાન દેવું જો√એ. વૈષારમાં જાતીબેદના સવાલ સેન્ટ્રલ ગવન મેન્ટના હાયમાં રહેવા દેવા જોઇએ.

અંતમાં અમે કરી કહેવા ઇચ્છીએ છીએ કે જાતીના આધારે વાડા પાડવાની ભાભતને હીંદી ગ્રીનગ્રાસરા ना वेपार, के प्रकानी तंद्वरस्ती भाटे આવસ્યક છે, તેની સાથે સ**ે**ડાવવી નહિ નોમએ.

ટ્રોસવાલના નાના માટાં શહેરા ઝડપથી વધા લાગ્યાં છે અને એ સાથે લોકોની જરૂરીયાતા પ્રરી પાડનારા હીંદી ફેરીયાએાની હેપયાેગીતા પણ વધવા લાગી છે. યુરાપીયનાની રાેંગ્રેંદી જરૂરીયાતેં પુરી પાડવામાં તેએ એક અનિવાર્ય અંગ બની ગજાલા છે અને તેઓની સેવાઓને व्यती करत दीक्षाना आरे।अपने લતામાં અમુક વર્ગતી સંખ્યા વધારે તુકમાન પહેંચ્યા વિન નાઢ રહે.

## ભારતનો પત્ર

(અમારા ખખરપત્રી તરફથી)

મું વધ તા. ૫-૨-૫૪.

સ્મારાષ્ટ્રના મુખ્ય પ્રધાન ધ્રા દેખર બાઇના રાજીનામાના હેવાલ હું <sub>વ્યુગાઉ</sub> આપી ગયા છું શ્રી **દે**ભર માઇ રાજનામું આપે અને સૌરાષ્ટ્રમાં પ્રાંગ્રેષ્ઠ સંસ્થાને મજબૂત કરવાનું કાર્ય हरे, तेने भारतना पडा प्रधान अने મુગ્રેસ પ્રસુખ શી તેલાગી માંજીરી भगा अध इती. आ वभने शा देणर લાં⊎ લરૂર છુટા થશે અને ગયા વખત ના જેમ રાજીનામું પાછું નહિ ખેંચે, लेभ भनातुं ६तुं. परंतु तेभना राज રાટ ખાતે પ્રનરામમન પછી સોરાષ્ટ્ર પરાસભામાંના કાંગ્રેસ પક્ષની ખેઠક मा प्रश्न पर विधारेखा हरवा मणी હતી. સબાએ સર્વાતુમતે શ્રી ઢેખર મારને રાજનામું પાણું ખેંચા લેવાની व्यते सीराष्ट्रना मुख्य प्रधान तरीके વ લ રહેવાની વિનતી કરી હતી. તેમને સાવી વિનતી કરતા કરાવ ગૃહ પ્રધાન યા રસિકલાલ પરીખે રજા કર્યો હતો, लेते सर्वानमते पसार हरवामां आव्या હતા. શ્રા દેવરબાઇએ આ વિનતીને मन्य राणी मुप्प प्रधान तरीके यासु રદેવાના નિર્ણય કર્યો છે. આમ હાલ તરત તા આ પ્રક્ષ પર પડદા પરે છે. પ્રધાન મંડળમાં પણ ઢાલ કાંઇ ખાસ કેરકાર નહિ થાય એમ જાહેર કરવા માં અનુષ્યું 🕏.

**લરાલર દાઢ વર્ષના ગોળા પછી** સીરાષ્ટ્રમાં કરી ધાડ અને લેટના ઉપરા ઉપરી ભનાવા બન્યા છે. છેલ્લા એક પખવાડીયામાં સૌરાષ્ટ્રમાં ચાર અને એમરેલી પ્રદેશમાં એક એમ પાંચ ધાડા પડી છે. સીરાષ્ટ્રમાંથી ભૂપત માં તેની ટાળીના નાસી જવા પછી થા પદેલીજ <del>૧ખત સ્માટલા</del> કુકા મ ગામાં અટલી ધાંડા પડી છે. ભૂપતે પ્રશાસ્તાનમાં મુસ્લિમ ધર્મ અગીકાર ુ કર્યો કોવાના સમાચાર મળ્યા છે. <sup>મધ્ય</sup> સૌરાષ્ટ્રમાં સુંદાળા અને થારડી, ઝાલાવામાં ચદ્રનગર, ગાહીલવાડમાં મખતરીઓ અને અમરેલી વિસ્તારમાં ા સર્વો હતા ખાતે ધાર પડી હતી. આ 🌃 ોમાં લુંટાયેલી મત્તા ઉપરાંત ધાડ ા કુંઆ ત્રણ માણુસાને ઘાયલ કરીને ાર્સી ગયા હતા. આ ધાંડેદ પાછળ કરવાઓમાં પ્રવૃતિ કરતી નાની-નાની ાંગમખાર ટાળીઓના હાય હાવાનું ાર્વીસ માતે છે. પાલીસ વડા મથક ી તમામ તાલુકા કચેરીઓને તેમના ારતારામાં શકમંદ માણુસા પર ાંપતી નજર રાખવાની અને ખાસ तीं। तेमना इधियारा संवाधी ताडाह તાસ કરવાની સુગના અપાઇ છે. ા પાંચ ધાડ અગે પાેલીસે જીદા દા જિલ્લાઓમાંથી પાંચ માણસાની

ધરપકડ કરી છે. પરંતુ હજી વીસેક જેટલા ચુનેગારા નાસતા કરે છે.

રાજકાટ અને સૌરાષ્ટ્રના અન્ય માટા શકેરામાં આ વર્ષથી ઓટામેટિક ટેલી ફેાન એક્સચેં જે શરૂ કરવામાં આવશે. રાજકાટ ખાતે એક હજાર ટેલીફાનના એાટામેટિક જોબણાવાળું યંત્ર નખાશે. જામનગરની ટેલીફાન એાપ્રીસ માટે નવું મકાન ળંધાશે. સૌરાષ્ટ્રમાં આ વર્ષે પટલ નવી પાસ્ટ એાપ્રીસા અને ર૧ નવી તાર એાપ્રીસા ખાલવામાં આવી છે. વધુ લઇ પાસ્ટ એાપ્રીસા હું ક સમયમાં શરૂ કરાશે.

ભારતના રાજ્યાની ભાષાવાર ધારણ નવરચના કરવા માટે રુીમા પંચ નિમાઇ ત્રયું છે. આ પંચ ડુંક સમય માં કાર્ય કરતું થઇ જશે. પંચસમક્ષ **जीरहार र**ख्युआत **हरवा मा**टे महा शुकरात सीमा समिति तह्यारी हरी રહી છે. મહા ગુજરાતના–ગુજરાત સૌરાષ્ટ્ર અને કચ્છના સિમાડાએ। પર ખીજા કાે**ઇ પણ રાજ્યની તરાપ પ**ડતી અટકારવા માટે અઢી વર્ષ પદ્મેલાં આ સમિતિની રચના કરવામાં આવી હતી. પંચ સમક્ષ પાતાના કેસ સળળ રીતે રજી કરવા માટે સમિતિએ મહા ગુજરાતની તમામ સંસ્થાએાના સહકાર ની માત્રણી કરી છે. સીમા સમિતિ ના પ્રમુખ શ્રી કરતરભાઇ લાલભાઇએ એક નિવેદનમાં જણાવ્યું છે 🕻, સીમા समितिना अपटला विशाण कार्य भारे નાચાની સારા પ્રમાણમાં જરૂર પડશે. યા માટે અતાર સુધીમાં સારી એવી રકમ મળી છે છતાં તે પ્રસ્તી નહિ થાય. એટલે તેમણે મહા ગુજરાતમાં ચ્યને મહા ગુજરાતની ળહાર વસતા शुलरातीओने सीमा समितिने नाणा કીય સહાય આપવાની અને એવી રીતે ગુજરાતની અસ્મિતા જાળવી રાખવા માં સહાયભુત ચત્રાની અપીલ કરી છે. કોળા માકલવાનું સ્થળ છે: મંત્રી, मढा शुक्ररात सीमा समिति, जानपुर, અમદાવાદ

વેસ્ટર્ન રેલવેની પાેલીસે આખુ રાડ સ્ટેશન પરથી દાંતાના મહારાણાની ગેરકાયદે દારૂ લાવવા માટે ધરપકડ કરી છે. પાેલીસ તેમના મંત્રા અને એક બીજા શખસની પણુ ધરપકડ કરી છે. રાજ્યમાં ગરકાયદેસર વીસ્કા, ધ્યાન્ડી અને બીરની ૧૦૦ બાટલી લાવવાના તેમની પર આરાપ મુકાયા છે. તેમને બધાને પાંછળથી જામીન પર છાડવામાં આવ્યા છે.

કું મેળામાં ત્રિવેણી સગમમાં रनान हरवाना सीधी पवित्र भनाता મૌની અમાવાસ્યાના દિવસે આશરે ૧૦૦૦ સ્ત્રી-પુરૂષાે અને બાળકાકચડાઇ 🕻 દુખાઇ જઇને મરુણ પામ્યા હતા અને ૧૮૦૦ જેટલા માણસા ઇન્ન પામ્યા મૌની અમાવસ્યાના દોવસે ૪૦ લાખ ઉપરાંત યાત્રાળુએ। પ્રયાગ (અલ્લાહભાદ) ખાતે જઇ પઢાંચ્યા હતા ભૂનકાળમાં કાઇ પણ વખત કુંબ મેળામાં આટલી જંગી માનવ મેદની જમા થઇ નહેાતી. જાણે માનવ મહેરામણ ઉલટયા હતા. કુંબ મેળામાં કરૂણુ અકરમાતના સમાચાર મળતાંની સાથે રેલવે સત્તાધીશાએ ઘણી રપેશિયલ ગાડીઓને અલ્લાહળાદ મ્યાવતી મટકાવી દીધી હતી. જેયા વધુ ભીડ થતી અટકે. વિશ્વબરમાં કાઇ પણ પ્રસંગે આટલી જ'ગી માનવ મેદની બેગી થતી નથી.

ચ્યુગાઉ કુંબ મેળા માટે બંગા भने जभना नहीनी वच्चे ६०० छोडर જમીન રહેતી હતી. પરંતુ છેલ્લા ક્રેટલાક વરસોથી ગંગાનું વહેેશ ડાખી તરફ ધસતું જાય છે. પરિણામે આ વર્ષે કું મ મેળા માટે માત્ર ૮૩ એકર ज जभीन रही हती. आ वर्षे इंस મેળાની વધુ અગત્ય હતી, કારણકે આ વર્ષે સુર્ય અને ચંદ્ર અમુક એવી रिथतिमां न्यावता हता 🦫 केम हर રોા વર્ષે જ બને છે. મૌની અમા-વરયાના દિવસે સુર્યોદય પદ્રેલ જ વ્યવસ્થા માટે ત્રણ હજાર સિપાઇએ અને ६००० रवय सेवहा गाहवाछ भया छता. વહેલી સવારે સખત ટાડ દ્રોવા છતાં દેશ અને વિશ્વના ખુણે ખુણેથી આવી પહેાંચેલા લાખા યાત્રિકા પવિત્ર સંગમ માં રનાન કરવા માટે નીકળા પડ્યા હતા આમાં શીમ'તા, હતા અને ગરીબા હતા, વહો હતા અને બાળકા હતા. આ યાત્રીઓ ટ્રેના, બસો, ખટારા કે ગાડા, કે પ ગપાળા મળી શકતા કાઇ પણ સાધન દ્વારા આવી પદ્યાંચ્યા હતા. સોને સા વર્ષ પછા આવેલા ચ્યા લાબ લઇ લેવાની ઉત્કંઠા હતી.

મીની અમાવસ્યા એટલે કે પુર્ણ કુંબના દીવસે સુર્યોદય થતાં ઘંટારવ, દેલ-ત્રાંસા અને શરુષ્ટાં ખતા નાદ દ્વારા પ્રદા સુદુતંની—એટલે કે પ્રદાાએ પ્રદાં તું સર્જન કર્યાના શુભ સુદુતંની જાહેરાત કરવામાં આવી હતા પ્રદા સુદુતંની જાહેરાત યાત્રાળુઓ માટે ગંગાના ખરદ જેવા કંડા પાણીમાં ઝપલાવવાની સંત્રારૂપ હતી. એટલે ભાવિક યાત્રીઓની અનંત વણુઝીર નદી કાંડા તરદ વહેવા લાગી

ત્રિવેણી સંગમ પાસે આશરે ૧૦૦ હોડીએ તહ્યાર રાખવામાં આવી હતી. દરેક હોડીમાં એક એક સિપ ઇ અને એક એક એક તરવીયા—કુળતાઓને ખચાવવા માટે તહ્યાર હતા. એક હજર જેટલી હોડીએ! યાત્રાળુએને

ગંગા કાંઠેયી સંગમ સ્થાને પ**ર્કા**ંચાડતી હતી.

યાત્રાળું ખાના આકર્ષણનું ફેન્દ્ર તેા હતા સાધુએા, બારતના જીદા જીદા અનેક પંચાના દાઢ લાખ જેટલા સાધુએ કુંબ મેળામાં આવી પહેાંચ્યા હતા. જીદા જીદા પંચના ભાવાઓના ખાર જીદા જીદા સરધસા પાતાના अपस्य ध्वाली इरडावता नीडल्या बता. સરઘસાકારે આ સાધુએા સંગમ રનાન કરવા જતા હતા. અગાઉના કેતી મેળાચામાં સાધુએાને સૌથી પ**રે**લાં रनान ४२वा हेवाओं आवता दता. પરંતુ આ વખતે બધાને સાથે રનાન કરવાની છુટ હતી. સાધુ ખાવાએાના રહેવા માટે સરકારે અલગ જગ્યાની વ્યવસ્થા કરી હતી અને તેમના સ્નાન માટે પણ અકળરના ઐતિહાસીક કિલ્લાની પાસે ૧૫૦૦ કુટ જેટલી જગ્યા અનામત રાખી હતી આ સરધસા બાવાંગાના અખાડા વિસ્તાર માંથી નીકળીને ત્યાંથી એક માઇલ हर त्रिवेष्यी संभमः तरक्ष कवा ७५७मा હતા. શરણાઇએા અને ઢાલ-ત્રાંસા વગાડતાં વગાડતાં આ બાવાએાના સરઘરોા નીકળ્યા હતા. સરઘરોામાં મહેતા ગાદી પીઠા, મહામંડલેશ્વરા વગેરે ઉચ્ચ કક્ષાના સાધુઓ હાથી, ધાડા, ઉટ અને પાલખીએા પર બેડેલા હता. तेमनी पाछण तेमना शिष्यान શંદ હતું.

સાધુએાના અને શણુબારેલા અને **ावस्थित रीते जता सरधसने कोवा** भारे भार्गनी अने भाजुके ढलरानी સંખ્યામાં યાત્રાળુએા જમા ઘયા હતા. સરવસમાં નાગા બાવાચ્યાની પણ માટી જમાત હાજર હતી. લे। हाळा अन्य સાધુએ તે ઘણાં જોયા **દાય** પશ્ચ નિર્જન એકાંતવાસમાં વસતા નાગા **ળાવાએાને ન જોયા દાય અને તેમના** દર્શન કરવાની તેમને દ્વાંશ દ્વાય એ દેખીતું છે. આ સાધુએં નાહીને પાછા કર્યા ત્યાં સુધી તા મેળાનું કાર્ય ખુબજ વ્યવસ્થિત રીતે ચાલતું હતું. નાગા ળાવાએ નદી પાર કરી આ બાજીએ भाष्या, त्यां ते। तेमना दश्<sup>र</sup>न **४२**वा માટે સરઘસના માર્ગની ળંને ખાજા એ ઉલેંલા લગભગ દસ લાખ માણુસા એ એક સામટા સામસામા ધસારા કર્યો. અને પરિણામે વચ્ચેના બાવા એા, સ્ત્રી-પુરવા અને બાળકા પર બંને બાળુએથી લગભમ પાંચ પાંચ લાખ માણસાના ભાસ આવી અને તેમાં લગભગ ૧૦૦૦ માણસા તા ચીપાઈને સીધા રવગે સીધાવી ગયા અને ળીજા ૧૮૦૦ માણુરી ઘાયલ થયા, જેમને સારવાર માટે ઇરિપતાલમાં ખસેડવામાં આવ્યા. આ કરૂણ બનાવ માત્ર પંદર મિનિટમાંજ ખની ગયા. વચ્ચે ઉબેલા વણા પડી જવાથી તેમની ઉપરથી પસાર થતા માણુસાના દળ;ણુતે લીધે मार्गी अया नयारे पाडीना आने।

અસલા બી'સને લીધે ધાસ ઉડી ગયો. નાગા ભાવાએ જે રથળ હતા, તેનીં આસપાસના લગભગ ૫૦૦ વારના વિસ્તાર મૃતદેહાના ઢગલાથી ખડકાઇ ગયા હતા. ઘણા ભાળકા માની સાથે ચેટિલાજ મરાશુ પામેલા મળી આવ્યા હતા.

ચ્યા સગયે ભારતના રાષ્ટ્ર<u>પતિ</u> ડા. રાજેન્દ્રપ્રસાદ અને તેમનું કુટુંળ, શ્રી ने63, अनर प्रदेशना अवन र श्री अनीया લાલ સુનશી, ઉત્તર પ્રદેશના વડા પ્રધાન પંડીત ગાવીંદ વલ્લભ પંત પણ કું ભ ગેળામાં હાજર હતા. આ કરૂણ ઘટના ખની ગઇ એ પહેલાંજ રાષ્ટ્રપતિ અને તેમના કુટુંએ સંગમમાં રનાન કરી લીધું હતું. આ ગમખ્વાર ખનાવની ખુબર પડતાં શ્રી તેહરૂએ ત્રાવણોર-કાચીનના ચુંટણી પ્રવાસ માટે તરત ઉપડી જવાના પાતાના કાર્યક્રમ માકુક રાખ્યા હતા અને તરત તેઓ ખનાવ ના રથળ જઇ પહેાંચ્યા હતા. તેમણે सं इटग्रस्ताने सर्व प्रधारनी सदाय આપવાની વ્યવસ્થા કરી હતી. તેમણે

ધવાયેલાએે]ાની ઇસ્પિતાલમાં જઇતે. ગુલાકાત લીધી હતી.

શ્રી તેલું કળે પાછળથી પત્રકારાતે જણાવ્યું હતું કે, આ દુર્ઘટનો ખની ત્યારે હું ગકળરના કીકલામાંથી આ सरधस लोध रखो ढते।. भने णंध થી તે સંગમ સુધીના બધા વિસ્તાર નજરે પડતા હતા. પરંતુ આ ઘટના ક્રિયી રીતે ગની ગઇ તેની મને ખળર જ પડી નહિ. મેં અગાઉ કુંતી મેળાઓમાં અને અન્યત્ર ઘળી જંગી માનવમેદની બેઇ છે પરંતુ આજના केटबे। विशाण भानव समुहाय तो કદાપી જેવેા નથી. ૪૦ લાખથી પણ વધુ ગેદની દશે. જણે માનવ મહાસાગર ઉમટ્યા હતા. આ દુખ હું કદી ભૂલી શકીશ નહિ. આ કરૂણ ળનાવ કેમ બન્યો તેની તપાસ કરવા અને ભવિષ્યમાં આવે ખનાત્ર ન ખને એ માટે માર્ગી સુચવવા એક તપાસ સમિતિ નિમવામાં આવશે.

(અધુરૂં) ં

### શ્રમની પ્રતિષ્ઠા

(પહેલાં પાનાનું અનુસંધાન)

વાંચી શકે અને જીવનમાં દરેક કામ વિચારપુર્વક કરે. પણ એ માટે કે છાંકરાને નાકરી મળે અને દિનભર અમારે જે મળુરી કરવી પડે છે તે તેમને કરવી ન પડે. મળુર પણ આમ વિચારે છે. બાઇએા, કામ તરફ આવી ઘૃણા મળુરામાં પણ છે. કામ ન કરનારાઓમાં તા છે જ.

મમજતું કામ કરનારા લોકો મજીરો તે નીચા સમજે છે. આવી દૃત્તિ જ શક ગાં છે. તેમતે તા કામ પ્રત્યે નક્રત હેજ, પણ મજીરોતે પણ કામ પ્રત્યે નક્ષરત છે. તે મજીરી તા કરે છે પણ તેને તેનાથી ગૌરવ લાગતું નથી.

સારાં ગણાતાં માળાપા એમ ઇચ્છે છે કે છાકરી સારાં ઘરમાં જાય તો સાર્ફ, સાર્ફ ઘર એટલું શું? જે ઘર માં પાણી એ'ચલું ન પડે, તાં તેને ભારાક પચે નહીં અને દાક્તરાનાં બિલ ભરવાં પડે.

કેટલાક એમ કહે છે કે, છાકરાં ઓતે રમવાતા સમય છે તેથી તેમતે રમવા જ દા. કામ ન આપા. તાલીમ ની સાથે કામ આપા છે. તા શાળા કારખાનું બની જાય છે. મા પણ પાતાના છાકરાતે કહે છે કે, ખેટા, તુ વાંચ, અભ્યાસ કર. કામ છાકરી કરશે.

નિશાળમાં શિક્ષક બણાવશે, વિદ્યાર્થી વાંચશે, પણ સફાઇનું કામ તા નાકર જ કરશે. કચરા પાડવાનું કામ અપ્યા પહાનું અને તે સાફ કરવાનું કામ નાકરનું

વિદ્યાર્થીએ, અપ્યાપેકા કામ નહીં કરે. વેપારી કામ નહીં કરે. તે તો લખશે વાંચશે. દસના સા કરવા હોય તો તે દસ ગણું કામ નહીં કરે. પણ તે તો દસ ગણું કામ નહીં કરે. પણ તે તો દસ ગણું કામ નહીં કરે. પણ તે તો દસ ગણાં કામ કરે તો તે સારૂં ન મણાય, ગ્રાંની તો ખાઇ શકે અને આશીર્વાદ આપી શકે; કામ કરી ન શકે. જો કાઇ સવારે ઉઠીને દળ તો તેને ગ્રાંની નહીં પણ મળાર કહેશે. ગ્રાંનીએ, યોગીએ કામ ન કરવું જોઈએ. ગ્રહ્યો ને કામમાંથી મુક્ત રાખવા જોઇએ. વહીને કામ આપતું એ તો નિષ્ફુરતા

ગણાય એટલે કે, વૃદ્ધ, ખાળક, યાંગી, ગાની, વેપારી, વડીર્સ, અધ્યાપક, विद्यार्थी है। इसे अप अप अप केरे આટલા બેકાર વર્<sup>દ</sup> પેદા થાય તા એકારી વધે જ. જો એમ હાત કે જે કામ નથી કરતા તે ખાતા ન હાત તા કાંઇક ઠીંક હતું. પણ તે તા વધારે ખાવા માગે છે. આવી સમાજ રૂચના જ્યાં બની રહી છે, ત્યાં મળ્યુરા સમજે છે કે અમતે પણ કામ કરવા માંથી છુટી મળે તાે સારૂં. આવા જે સમાજમાં લોકા લાગારીથી કામ કરે છે, ત્યાં તેઓ કર્મધાંગી હોઇ શો તહીં, તેમનું છવન ધાર્મીક હોય ન**હીં**. आ रीते आपना समाल हुरायारी ળત્યા ?; કારણ કે સમાજમાં શ્રમની પ્રતિષ્ઠા રહી નથી.

શરીરશ્રમ કરનારાઓને આપણે તીયા માતીએ છીએ. તેમને કાંઇ પણ પ્રકારની રજાઓ હોતી નથી. મહેતરને જો એક દિવસતી છુટી આપી એ તો આપું ગામ ગંદું થઇ જાય. આવા જે ઉપકાર કરનારા છે તેને આપણે તીએ માનીએ છીએ. તેને આપણે સાફ રહેવા માટે સાણ વગેરે પણ આપના નથી. નથી તેની ઇજજત, પ્રતિષ્ઠા કે સન્માન.

મહેતરને તા નીચા બર્યા, પણ પોતાની માને પણ આપણે નીચી ગણી. શાસ્ત્રોમાં કહ્યું છે કે દસ ઉપાધ્યાય ખરાખર એક શિક્ષક અને સાે શિક્ષક ખરાખર એક પિતા અને હન્તર પિતા કરતાંયે એક માતા વધારે છે. માતાને આવું ગૌરવ આપ્યું છે. આ તા શાસ્ત્રની વાત છે, પણ આપણે સ્ત્રીઓ ન નીચી માનીએ છીએ. સ્ત્રીઓ ખેતરમાં મળુરીએ બતી હાય તા તેને એછી મળુરી આપીએ છીએ. સ્ત્રીઓને તો વધારે મળુરી આપવી જોઇએ કારણ કે તેમને ઘરતુંયે બધું કામ સંબાળવાનું હાય છે. તેમને

ળાળકાની સંભાળ રાખવાની ક્રેાય છે. વધારે મળુરી આપવાની નાન તા ળાજુંએ રહી, પણ સરખીયે આપતા नथी. ६रेड कृत्यांके स्वीकेति ने।धी મજીરી આપવામાં આવે છે અને તેમને બાજનરૂપ મણવામાં આવે છે. સ્ત્રીએ રાતદિવસ કામ કરે છે, છતાં તેઓ બાજારૂપ લાગે છે. કારણ 🕽 કામની પ્રતિષ્ઠા નથી. કલે છે 1, र्श्वाकी उत्पादनतं धाम "धरती नधीः કુકત રસાઇ કરે છે. રસાઇ થી વસ્ત છે તે આપણે સમજતા નથી. રસાષ્ટ્ર જો ઉત્પાદનનું કામ નથી, તા શું સુથારનું કામ ઉત્પાદનનું છે? સુયાર શું કરે છે? લાક્કું લે છે અને અને નવી ચીજો બનાવે છે. એ પ્રમાણો સ્ત્રી લાેટમાંથી રાટલી ખનાવે છે. જે नवी शील पेंहा करवाने कित्पादन करे। ते। ध्रह्मा सिवाय अत्पादन करवानं કામ ળીજું કાંઇ કરતું હોય તેા અમને ખબર નથી. ખેકુત શું કરે છે ? પર भेखरे पेहा करेलुं शील भेतरमां वावे છે. એક દાષ્ટામાંથી હતાર મથા દાણા તે મેળવે છે. પણ એકના હન્તર તા પરમેશ્વર કરે છે. લાકડા માંથી ખુરશી બનાવવી, ચામડામાંથી જોડા ખુનાવવા, આ બધું તે એક વસ્તુને બીજીમાં રૂપાંતર કરવાનું

જેમ લાકડામાંથી ખુરશી ખનાવી તે લાકડાનું રૂપાંતર કરવાનું કામ છે, તે પ્રમાણ ઘઉંના લાટ કરવા મતે લાટની રાટલી ખનાવવી તે પછુ રૂપાંતર કરવાનું કામ છે. તેને આપણે સારે ઉત્પાદન સમજીશું જ્યારે માપણી માતાઓ, બહેના કહેશ કે અમને અહાર આના રાજ મળશે તા મમે સંધીશું.

(ખનુસંધાન માટે જાુએા પાનું હક)

છે અઠવાડીક પંચાંગ									
વાર	પ્રીસ્તી ૧૯૫૪ ફેબ્રુવારી મર્ચ	હીં ફુ ૨૯૧૦ માઘ	મુસલમાન ૧૩૭૩ જમાદી ઉલ આખર	પારસી ૧૩૨૩ શહેરવર (મેહેર)	સુર્યોદય ક. મી.	સુર્યોસ્ત ક. મી.	ધાર્મીક તહેવારા-ઉત્સવા		
શુક્ર શના રવી મે! શક્ક શર્ શર્ સામળ શક્ક સામળ મેં સામળ સામળ સામળ સામળ સામળ સામળ સામળ સામળ	9 0 9 2 3 2 4 5 0 2 9 2 3 2 2 3 2 3 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	98. 2. 3 33	9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	2 2 3 8 4 4 5 0 4 8 0 9 2 3 9 2 3	\( \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	6-x6 6-x6 6-x6 6-x7 6-x7 6-x8 6-x8 6-x8 6-x8 6-x8 6-x9 6-x9	વિજયા એકારશી		

Phone 22905

Tel. ADD.: "GANDABHAI"

The Home Of INDIAN SWEETMEATS. G. C. Kapitan & Son

### Vegetarian Restaurant

Upcountry customers are requested to send their cheques with their orders.

Write For Price List.

સ્વાદિષ્ટ મીઠાઇનું જાણીતું મથક

<u>બહારગામના ગ્રાહકાએ એારડર સાથે ચેક માકલવા મહેરબાની કરવી</u> પ્રાપ્રસ લીસ્ટ મંગાવા

> 154 GREY STREET, DURBAN.

PHONE

#### 33-2651 MASTER BROS.

MANUFACTURERS OF LADIES' & GIRLS' STRAW & FELT HATS WHOLESALE MERCHANTS. & DIRECT IMPORTERS

HOUSE FOR KEEN CASH PRICES 33 West Street. JOHANNESBURG.

માસ્ટર ધ્રધર્સ (પ્રાે.) લીમીટેડ દાવરોલ મશ્ચન્દ્રસ એન્ડ ડાયરેક્ટ ઇમ્પાર્ટસ

रेशभी तेमल सुतराव अपड, इसन रन्स. ज्यान्डेटस—केणी जावहा भारे નત નતના માલ. તેમજ કેપડાળન ન્યારજેટ સાડાઓ વીગેરે ગાટે હમારે ત્યાં પ્રથમ તપાસ કરવા સલામણ છે. **૩૩ વેસ્ટ સ્ટ્રીટ**, જોહાનીસખગ.

ફાેન ઃ

33-2449

### ધીરૂબાઈ પી. નાયક

મુસાફરી. વીમાનાં અને જનરલ એજન્ટ

હીંદુરતાન અગર દુનીયાના કાઈ પણ ભાગની હવાઈ કરિયાઈ અગર જમીન માર્ગ મુસાફરી દરના ખરે બેઠા અગારી મારફતે ખુઠીંગ કરો.

જંદગી, આગ, ગારી, દુલ્લડ, અક્સ્માત, પ્લેટબ્લાસ, વિગેરેના વામા અમે ઉતરાવી આપીએ છીએ.

ઈન્દ્રમટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાબના ગાપડા લખાવવા રેવન્યુ ક્લીયરન્સ सर्टीं भेड़ेर है वेपारना लायरोन्सा पासपार तेमल धमामेरानने बनती ભાભતામાં કંઈ પણ ફી લીધા વિના અમે મફત સલાહ આપાએ છાએ.

નેરાનલ સ્યુસ્યુઅલ લાઈફ એરોાસીએરાન એાફ એારદ્ર લીયા, ચાર્ક સાયર ઇનશ્યુરન્સ કંપની લીમોટેડના પ્રતિનિધિ.

29e Commissioner Street, Phone: 33-9033. JOHANNESBURG.

## ધી ન્યુ દિલ ખુશ-સ્વીટ માર્ટ

मेनेलरः मणीलाई बाधालाई हाहीपारवाणा.

દરેક જાતના મીઠાઈએા, ચાખખા ધીની તેમજ માલા મેવા, મસાલાથી અમે બનાવીએ છીએ.

અમાર્' વખવાએલું સરતી લુસું સેવ, મમરા, લાંઠીઆ, લછઆ, પાતરા વિગેર્ટે દરરાજ તાળ ખનાવીએ છીએ.

પાર્તી વીગેરે માટે માટા પ્રમાણમાં માઠાઈ એ હંવ પ્રમાણે દ્વેક વખતમાં બનાવી આપીશું.

PHONE 33-6575.

P. O. BOX 3680.

THE NEW DIL-KHUSH SWEET MART, 34 President St., Corner Diagonal Street. JOHANNESBURG.

## તાજી ઉખદા કરૂટ

ડરખનનું આદુ ૧/૬ રતલ; માેડી ક્લીનું લસણુ ૧/૬ રતલ; ગાળ પાસ ક્રીટ ૧૦/૬ ડઝન; લાંખી અને રકવેર ળાસક્રીટા ૧૬/૦ ડઝન; કપુરી તથા સેવલી પાન શી. પ રતલ; પાેસ્ટેજ અલગ......ળનાના, કાચા ળનાના, પાપા, પાઇનાપલ, નાચીસ અને મેન્ડરીન રાજના બજાર બાવથી મળશે. દેશી સાકભાજીમાં મુરતી સફેદ પાપડી, કાળા પાપડી, તુવેર સીંગ, વેગણ. શેક્ટાની શીંગ, દુધી અને લીલાં મરચાં મળશે. શી. ૭-૬ થી શી. ૧ • નું પારસલ બનાવી પાેરટથી માેકલીએ છીએ. સુરણ, આંબા હળદ તથા લીલી હળદની માસમ ચાલુ થઇ છે. કાચી કારી પણ હવે મળી શકરો.

### A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS

P. O. Box 251. DURBAN.

## NATHOO

TIMBER & HARDWARE MERCHANT & DIRECT IMPORTER

Door, Windows, Corrugated Iron, Cement, Monarch, Iron Duke, Buffalo, and Elephant brands paint or any other building material at reasonable price.

Established 1907.

NATHOO TABHA,

107 Queen Street.

Phone 24647.

Yelegraph "Mani,"

DURBAN.

### ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

બેડરૂમ શુદ, ડાઈનીંગરૂમ શુદ, વાર્ડરાખ, ડરસીંગ શસ્દ, સાઈડ બાર્ડ ઓફીસ ડેસ્ટ, ખુક કેસ, ટેખલ, તદન કોફાયત ભાવે ખરીદી શકશા. જાતે પધારી લાભ લેવા ચુકશા નહિ.

---બાેક્સ, ટેબલ અને કીચન ડરેસર---

જે હમારી દેખરેખ નીચે તર્કયાર થાય છે. તેના સ્ટાક હમેશા તર્ક-थार रहे है. भात्र रेहिडा भावाना प्रार्धस सीरट भंगावा अने वेपार ગ્યાગલ વધારા.

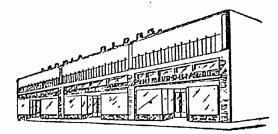
### MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG. PHONE 33-4691. BOX 2526.

机, 气.

# KMLadhia

Manufacturing Jewellers and General Dealers



22 ct Jewellery made to order in latest designs

#### **બાવિસ કેર**ટ

સાનાના દાગીના ખાસ અમારી જાતી દેખરેખ નીચે અમને અપાયક્ષ કામ સંતાેષ પામે એવી રીતે કરીયે છીએ.

નેકલેસ, જુદા જુદા હીઝાઇનની પગડી અછેહા, સાડીની પીન, વીટી બકકલ એરોંગ વીગેરે બનાવીએ છીએ.

106 Prince Edward Street, Durban.

#### લીંદુસ્તાનથી ડપાલમાં આવેલ સીનેમાને લગતાં મળેલાં નવાન અધ્યછ (મેગેઝીને)

श्र€म ५२	7	3
ઇલરાદ્રે 'દ વાક્કા	₹.	3
<b>२</b> क्रीन	1	3
લાઈટ	₹	3
<b>केरिये</b> न	ź	•
ફીલ્મ ઈન્ડીયા	U	9
તમારી પુજાપાઢ માટે ઉત્તમ પુસ્તકા "		
नवमद्ध विधान (हरिद्रने। नाश क्री सुण आपनार उत्तम पुस्तक)	¥	ŧ
શ્રી શ્રીય સહેસ નામાવલી	1	ε
साल सामनारनी ध्या	₹	5
શ્રી સત્યનારયણની કયા	ર	۴.
નરસીંદ્ર મહેતાનાં ભજના	₹.	ç
हवन हरवा भारे इसमें सरण गुजराती पुस्तह "धशायासना"	1	3
શ્રીમદ ભગવદગીતા	Y	4



પાસ્ટેજ માફ

Obtainable at:

## BHARAT MUSIC SALOON

AND BOOKSELLERS

Phone: 26070

286 Grey Street, DURBAN.
(Corner Grey and Lorne Streets)

## GIHWALA STORE

(Established 1945)

કૈપટાઉનના જુના અને જાણીતા વેપારી

હાય**રેક**ટર

કીકાલાઇ છગનલાલ ઘીવાલા

અમે દરેક જાતના દેશી અનાજ અને કરીયાણું રાખીએ છીએ.

ભાવ કીફાયત

જાતો મળા યા લખા

2 Aspeling Street, CAPETOWN.

Phone: 23102.

એટલું તમે નણા છા કે કેનેડાના વિશ્વ વિખ્યાત કંપની સન લાઇફ એાફ કેનેકા

ઉપરાક્ત કંપનીના હમા સત્તાવાર એજન્ટ છીએ. ઉપરાંત

દક્ષિણ આક્રીકાની વરિષ્ઠ અદાલતની કેષ એક્ ગ્રુડ ક્રાેપ પ્રાેવાન્સીયલ ડીવીઝન ના સરકાર તરક્ષી નીમાયેલા અ'મેજી તથા ગુજરાતી સાધાન્તરકાર છીએ તેમજ અત્રેની ઇમીમેશન અ'ગેનું કાઇ પણ નતનું કામકાજ વિના વીલ'બે ત્વરીત ગતીએ થઇ શકે છે.

- r. Wherever there is a particular Life Assurance Problem a Sun Life of Canada Plan can solve it.

  2. Prompt settlement of claims is a maxim of the Company's Management
- Prompt settlement of claims is a maxim of the Company's Management
   During 1951 the Company paid over £31,000 000 to annuitants, policy holders and their families.

The Sun Life of Canada is a Leader in World Wide Assurance.

Consult us first.

#### C. C. PALSANIA

GENERAL AGENT

Business, Estate, Financial, insurance and immigration Consultant.

Sworn Translator.

100 Sir Lowry Road, P.O. Box 4624. CAPETOWN Phone 32390

### Kasturba Gandhi Memorial Number

Copies of Kasturia Gandhi Memorial Number can be had at this office at 1s. 3d. including postage.

'Indian Spinion Phoenix, Natal.